

### POSIBILE CAUZE ALE SITUAȚIEI ACTUALE

## 4. CRIZA PROTECȚIEI

Una dintre cele mai mari „gafe” făcute de noua putere, încă din primele zile, de fapt chiar din seara zilei de 22 decembrie 1989 a reprezentat-o concepția după care protecția națională, sub toate aspectele sale, încoșebl economică și a securității este un procedeu specific regimurilor comuniste, dictatoriale. Au fost deschise granițele, așa că în țară putea intra oricine și orice. În acele zile și săptămâni de euforie excelent provocată, dirijată și exploatăată au ieșit din țară valuri pe care nu le vom mai putea recupera niciodată, foarte multe înscrise în patrimoniul național. Cum au ajuns cei care au ajuns la ele, cum au știut de ele, și cum au dispărut cu ele, sau au făcut să dispară, e treaba altora să afle. Pe noi ne doare la fel și distrugerea unor importante edificii care depozitau documente și obiecte unice privind istoria și cultura poporului român. Să fi fost toate acestea simple întâmplări? Cu siguranță, nu! Dar autoritățile nu ne-au spus până în prezent cum de s-a procedat astfel, care sînt pierderile și cine poartă răspunderea. Probabil nu vor ști nici cei care vor veni după noi.

Niciunde în lume, în vremurile moderne, în situații similare cu cele de la noi (schimbare de conducători, de regim politic etc.) nu s-a procedat precum în România. Oriunde, sau aproape oriunde, se închid granițele, aeroporturile, legăturile de telecomu-

Ion GOIA

(Continuare în pag. 3 V-a)

## COCOȘII FĂRĂ... CREASTĂ

Ieri, veneau în trombă, dinspre Calea Floreștilor mașini. Pline ochi de ofițeri de poliție. Ce misterioasă regulă a circulației pe drumurile publice or fi încălcat, nu știm. Știm însă că n-au vrut să oprască la semnalul agentului de ordine. Tînărul subofiter — bătos, s-a pun în fața mașinilor. Discuții. Altercații. (Adică, cum își permite un subofiter să strice armonia unei zile „pline” a unor dîtamași ofițeri?)

Pînă la urmă, în fața trecătorilor mirati de îndrăzneala omului care asigura ordinea, subofiterul le-a pus „hăciților” fiola.

Dar, nu ne îndoiim răzburarea celor ce țeseau mașinile nu va întîrzia să vină.

Dixit!

## INVITAȚIE

Frontul Salvării Naționale Cluj-Napoca invită membrii și simpatizanții F.S.N. din municipiul la ședința largită a Consiliului de Coordonare cu următoarea ordine de zi:

1. Probleme actuale și de perspectivă ale F.S.N.
  2. Probleme organizatorice.
- Ședința are loc sîmbătă, 6 februarie 1993, ora 10.00, în Sala Mare a fostei primării, din Piața Unirii nr. 1 (îngă sediul F.S.N.).

Președinte,  
Octavian POP

## IOAN TĂNASĂ, deputat de Cluj al Partidului „România Mare”:

### „POLITICA ROMÂNIEI TREBUIE FĂCUTĂ NUMAI DE ROMÂNI!”

Domnul Ioan Tănăsă, președintele Partidului „România Mare”, filiala Cluj, colonel în rezervă, participă ca specialist militar în Comisia Militară a Parlamentului. Domnia sa a avut amabilitatea, cu cîva timp în urmă, să răspundă la cîteva întrebări, care acoperă un spectru mai mare de probleme: militare, politice, economice, naționale etc.

**D.S.:** De curînd ne-a vizitat o delegație a armatei maghiare, care a vizitat obiective militare din Transilvania...

**I.T.:** E bine să continuăm o transparență în acest sens, conținînd tratatul „Cerulei deschis” între Ungaria și România. Vizita aceasta este un răspuns al vizitei pe care a făcut-o șeful Marei Stat Major al Armatei Române, general colonel Cioflin. Vizitele au avut intenții pacifiste. Faptul că o mare parte din timp această comisie a discutat cu organisme U.D.M.R.-ului este o dovadă că această organizație este într-o subordonată Budapestei și scopul final al U.D.M.R.-ului este ca Transilvania să aparțină din nou Ungariei. Ceea ce nu se va întîmpla niciodată.

**D.S.:** Cum se vede Transilvania de la București?

**I.T.:** În parlamentul român, Transilvania este văzută ca un pămînt pur românesc. Avem dorința ca în cel mai scurt timp

România să devină România Mare, prin alipirea tuturor teritoriilor care aparțin României.

**D.S.:** Cum ați privit dumneavoastră vizita lui Boris Elșin în Ungaria și încheierea aceluiași tratat care privea situația minorităților?

### RINGUL POLITIC

**I.T.:** Acest tratat are un scop foarte dubios. El în dorește menținerea în toate republicile foste sovietice a unor enclave rusești, aceeași rusificare pe care a făcut-o Stalin. Iar dacă el vede politica așa, trebuie să fie de acord cu politica guvernului ungar, care și-a creat și un minister al minorităților naționale care trăiește în celelalte țări ale lumii. Acest minister se erijează într-o acțiune de „îngrijire” a ungarilor din toate părțile lumii. Noi spunem că fiecare țară trebuie să se îngrijească de interesele mi-

norităților de pe teritoriul său. Ungurii din România au drepturi la fel ca noi, dar vor drepturi mai multe decît românii!

**D.S.:** Care este poziția partidului dumneavoastră față de Convenția Democratică?

**I.T.:** Acest conglomerat de partide a avut șansa, datorită milioanele de dolari cîrate din străinătate, să ducă în eroare electoratul. Dacă aceste multe partide ar fi mers așa cum a mers „România Mare”, singur pe propriile sale picioare, aceste partide și partidulețe din Convenție n-ar fi intrat în Parlament. În primul rînd am o părere proastă despre Convenție, pentru că a primit U.D.M.R.-ul, care este un partid fascist, care duce în continuare politica lui Horthy. De exemplu: în legătură cu inscripția pusă în 1932 pe statuia lui Matei Corvinul și repusă acum, pînă n-a venit Horthy, nimeni n-a protestat. A venit Horthy și-a dat-o jos numai pentru că purta semnătura lui Iorga, executat de legionari (tôt fasciști). Acum U.D.M.R. protestează. Deci, eu ce concluzie să trag?... Noi am dat jos monu-

Dorin SERGHIE

(Continuare în pag. 4 V-a)

## SILVIU BRUCAN: „Mi-am turnat destulă cenușă în cap”

Începi ultima parte a interviului cu dl. Silviu Brucan cu cîteva întrebări referitoare la rolul d-sale în revoluție.

— S-au făcut multe referiri la rolul „Scrisorii celor șase” în pregătirea revoluției, la rolul celor șase în desfășurarea ei. Cine a avut inițiativa acestei scrisori?

— Ideea cred că s-a desprins din primele mele întîlniri cu Gheorghe Apostol care se întorsesse dintr-o lungă perioadă de diplomație în Argentina și Brazilia. El fusese impresionat de efectele pe care le-au avut declarațiile mele după demonstrația de la Brașov, din noiembrie 1987, pe care le urmărise în presa internațională. Eram amîndoi de părerea că trebuia făcut ceva mai răsunător și treptat am ajuns la concluzia că cea mai eficientă formă de protest politic ar fi fost o scrisoare deschisă adresa-

tă lui Nicolae Ceaușescu de un număr de tovarăși cu nume răsunătoare. Și intrucît el a reușit să-i convingă pe Bărlădeanu, Mănescu și Pîrvulescu, aceasta mi s-a părut și mie și lui că fiind un act politic de mare eficacitate. Intrucît eram urmărit pas cu pas de Securitate, eu am propus să nu urmăm metoda clasică de a scrie un text pe care ulterior să-și pună semnătura cei menționați, ci să folosim metoda unor discuții în jurul unui punctaj, iar în momentul cînd ajungeam la un punct de vedere comun, eu să fiu acela care să redacteze textul în limba engleză și să-l distribuim pe căile pe care le stabilisem în timpul călătoriei mele din 1988 la o adresă din

Londra, care avea legături cu B.B.C., și la o adresă din Viena, care avea legături cu Associated Press. Propunerea mea a fost acceptată și cred că acțiunea a reușit tocmai din cauza aceasta. Dacă am fi circulat cu un text scris, mai mult ca sigur că Securitatea ar fi zădărnicit „Scrisoarea celor șase”.

— S-a vorbit destul de mult despre implicarea d-ilor Iliescu și Măgureanu (unii s-au referit chiar și la Petre Roman) în pregătirea revoluției.

— Ha, ha! Roman era complet nevinovat... Au existat mai multe întîlniri ale generalilor Ionniță și Militaru cu Iliescu încă din 1984. Dar de fiecare dată Iliescu a refuzat să se implice

Ilie CALIAN

(Continuare în pag. 4 V-a)

## RĂZBOI BLESTEMAT!

Cînd, de la o vreme încoace, seară de seară văd la televizor ce se întîmplă în „fosta” Iugoslavie, cînd citesc sau ascult la radio despre luptele care se desfășoară acolo, mă cuprînde o mîhnire fără margini. Poate și pentru faptul că, în urmă cu vreo 15—20 de ani, am avut prilejul și privilegiul de a străbate țara vecină în lung și-n lat timp de două săptămîni. Și mi s-a părut o țară extraordinară, un tărîm binecuvîntat, cu oameni de treabă și la locul lor. Coasta Dalmată (acum Coasta Damnată, cum a numit-o un scriitor) putea rivaliza oricînd cu Riviera franceză sau cu litoralul italian; iar Dubrovnikul a fost, fără îndoială, unul din cele mai pitorești orașe ale Europei. Pe-atunci era acolo pace și tihnă și mare splendidă și munți semeți și turism înfloritor. Era o singură Iugoslavie, care o tuase mult înaintea țării din Est, amenințînd — pe ici pe colo — chiar „nobilul” Vest. Fiind la Ljubljana, habar nu aveam că mă aflu în Slovenia și locuind la Zagreb nu știam că eram de fapt în capitala Croației. Cine oare a dorit și a iscat acest blestemat război, care a zdrobit armonia existentă, care a fărîmîțat o țară rotundă și prosperă, care a sîdit ură și dezbinare între popoarele care coexistau pașnic (sau se părea că se trăiește

astfel), care a distrus valori arhitecturale inestimabile și, mai ales, a provocat mii și zeci de mii de victime umane? Întrebări retorice, dar, nu numai.

Vizînd orașul Sarajevo, am fost oarecum surprins și de numărul mare de moschei și minarete, dar existau biserici de toate felurile și mi se părea că cele trei sau patru minorități, nu au nimic de împărțit. Nimic nu prevestea catastrofa. Oamenii erau amabili și binevoitori, indiferent dacă vorbeau limba sîrbă sau turcă. După ce sufletele gazde ne-au dus la celebrul pod al celebrului atentat, ne-au spus (iar nouă ne-a zvicnit inima de plăcere și de emoție), că unul din cele mai multe virfuri muntoase din prajma capitalei Bosniei și Herțegovinei, poartă numele de... România.

Iată au trecut anii Acum urmăresc seară de seară tragedia acestei provincii iugoslave, devenite între timp țară, drama eroicului oraș Sarajevo și umilințele prin care trec locuitorii săi. Din cînd în cînd mă uit mai atent, doar-doar voi zări piscul cu nume drag și frumos iar pe Marele Deming il rog să aibă milă de cei ce trăiesc pe aceste locuri și să le dăruiască starea divină numită pace. O pace molipsitoare, veșnică și universală, care să cadă ca o binecuvîntare și peste muntele România și să domnească mereu și peste țara cu același nume.

Dorin ALMAȘAN

● Detaliile coordonării acțiunilor ministerelor implicate în respectarea rezoluțiilor Consiliului de Securitate privind embargo-ul asupra Iugoslaviei au fost discutate, marți, de dl. Dan Mircea Popescu, ministru de stat, cu factorii de răspundere din ministerele transporturilor, de interne, de externe, industriilor, precum și de la Direcția generală a Vămirilor. Din discuție a rezultat că pe teritoriul românesc, cu deosebire în porturile Brăilei și Giurgiu, se mai află încă 10 barje încărcate cu produse petroliere, puse sub pază strictă de către căpităniile celor două porturi.

De asemenea, s-a subliniat că autoritățile române și cele bulgare sînt în contact permanent, atît la nivel local cît și la nivelul ministerelor de externe al celor două țări. La propunerea României, joi, 4 februarie, vor avea loc la Odesa consultări între delegații ale României și Ucrainei. S-au analizat, de asemenea, posibilitățile de transport în România a trei salupe rapide și sisteme de supraveghere radar oferite de Statele Unite autorităților vamale românești.

● La Palatul Victoria a început ședința săptămînală a Guvernului. În deschidere, primul ministru, dl. Nicolae Văcăroiu, a făcut o scurtă informare cu privire la rezultatele vizitei făcute de delegația română la Bruxelles, cu prilejul semnării acordului de asociere a României la Comunitățile Europene. Subliniînd că acest acord reprezintă un moment deosebit de important pentru integrarea țării noastre în structurile politice și economice europene, șeful executivului a arătat că dialogul purtat cu personalitățile Comunității Europene s-a dovedit a fi extrem de fructuos, acestea manifestînd receptivitate față de progresele înregistrate de România pe calea democratizării. În acest context, dl. Văcăroiu a anunțat că a solicitat sprijinul Comunității Europene care și-a exprimat disponibilitatea în acest sens, făcînd o serie de propuneri concrete factorilor responsabili pentru accelerarea procesului de ratificare a acordului, intrarea în vigoare, cît mai repede, a Acordului interimar precum și urgentarea ajutorului alimentar pentru țara noastră.

În continuarea ședinței, dl. Horia Rusu, secretar de stat, șeful corpului de control al primului ministru, a prezentat un raport cu privire la importul de zahăr din China. Raportul are la bază punctul de vedere al Ministerului Sănătății, prin care se precizează că în acest import de zahăr există și cantități infestate, care pot provoca tulburări digestive. În special la copii. Șeful executivului a cerut în mod expres ca nici o cantitate de zahăr infestat să nu ajungă la populație, iar organelor de anchetă să-și continue investigațiile. Totodată, a cerut Departamentul de alimentație să precizeze foarte clar modul de utilizare pe cale industrială a zahărului infestat. S-a insistat asupra necesității de a se elabora un proiect de Lege privind modul de organizare a controlului calității produselor alimentare, chiar în punctele de Vamă.

În continuare, executivul a trecut la discutarea unui pachet de proiecte de Legi, care urmează a fi trimise parlamentului. Între acestea, se află și proiectul de Lege privind vînzarea în rate, de tractoare și mașini agricole țărănilor.

Rompres

### IMPORTANT!

Liderii sindicali din cooperația meșteșugărească sînt convocati, vineri 5 februarie 1993, ora 13, la U.S.L. Cluj, Str. Eroilor nr. 16, pentru comunicări importante. Vă rugăm confirmarea prezenței la tel-fax 95/11-63-17.



ȘTIRI • INFORMAȚII

● **EXPOZIȚIE DE DESENE.** Azi, 4 februarie, de la orele 17, în Sala Mare a Academiei de arte vizuale „Ion Andreescu”, sîntei invitați la vernisajul expoziției de desene organizată în cadrul „Programului de educație pentru sănătate”, aprobat de Ministerul Educației și Învățămîntului.

● **MEDECINS SANS FRONTIÈRES — BELGIOUE.** Organizațiile „Florile Copilăriei” și Medicii Fără Frontiere — Belgia organizează sîmbătă, 6 februarie, de la orele 9, la Casa de cultură a studenților, o întâlnire de lucru între organizațiile neguvernamentale care funcționează în municipiul Cluj-Napoca. În program — prezentare a proiectelor

și direcțiilor de acțiune a fiecărei organizații în parte, modalități noi de colaborare, modalități de finanțare și publicitate, diverse.

● **DIN PARTEA A. P. C. A.:** Noul cînt al Asociației pentru protecția cumpărătorilor de autoturisme este 4510, 1270.03003701 — BANK POST SA, Sucursala Municipiului București, Calea Griviței 136. La acest cont se vor depune banii prin poștă pentru cotizație.

Procesul recurs va avea loc în data de 20 februarie la Tribunalul Sector I București. Alte informații pot fi obținute de la domnul Ovidiu Șerban, telefon 13 — 69 — 13.

Dem. ȘOFRON

SPECTACOL EXTRAORDINAR

LA OPERA MAGHIARA DE STAT, sîmbătă, 6 februarie la orele 18.30 va avea loc spectacolul extraordinar TRAVIATA cu participarea sopranei de renume mondial CSONKA ZSU-

ZSA, al tenorului LEBLANC GYÖZÖ și al dirijorului SELMECZI GYÖRGY, toți trei din Budapesta. În alte roluri: Dumitran Dan, (Opera Română Cluj), B. Vass Éva, Székely Zsélke, Merk István, Mátyás Jenő.

SPERANȚA DE VIAȚĂ... ÎN SCĂDERE!

Se pare că oamenii s-au cam săturat de viață, cel puțin așa ne arată statisticile: la nivelul județului nostru, în ultimii ani, numărul nașterilor înregistrate este în descreștere: în 1990 — 9836. În 1991 — 8344, iar în 1992 — 7860. Indicele de natalitate era în anul 1992 de 9,9 (în 1989, valoarea lui era 12,3).

Ca reflex, perioada 1990—92, a înregistrat o traiectorie ascendentă numărul deceselor: 8356 — 8541 — 9137, îngrijorător fi-

ind fenomenul de creștere a mortalității infantile — în cembrie 1992 era de 17 la mie, — fenomen caracteristic pentru toate județele, nu numai la noi).

Este în scădere și durata medie de viață. În direcția aceasta am ocupa un loc bun într-un top „negativ”, mergem ca o țară subdezvoltată. Statistica este absolut pesimistă și ar trebui să reprezinte un veritabil semnal de alarmă!

ALARMA DIN CAUZA PORTOCALELOR

Informațiile care ne-au parvenit de la Brașov, prin intermediul televiziunii române, despre calitatea (colii) portocalelor au îngrijorat pe mulți cumpărători de citrice.

La Cluj, „Alcom” (fosta ICRA) a fost, probabil, cel mai însemnat angrosist de portocale, motiv pentru care l-am întrebat, telefonic, care este situația portocalelor la dînsii. Răspunsul a fost clar: pentru portocalele achiziționate există certificate fi-

to-sanitare în limba engleză. Portocalele sînt tratate cu substanțe fito-sanitare. Într-adevăr dar acest tratament nu prezintă pericol întrucît pînă ajung portocalele la noi remanenta substanțelor de tratament dispăre. Pentru orice eventualitate, S.C. „Alcom” a solicitat efectuarea de analize de către Institutul de Chimie. Rezultatul acestor analize va fi făcut public în zilele următoare.

SOMAJUL ÎN JUDEȚUL CLUJ

La sfîrșitul lunii trecute, numărul persoanelor din județul Cluj aflate în căutare de lucru se ridică la 37.002 din care 23.003 erau femei, 30.141 muncitori, 5984 au studii medii, iar 877 studii superioare. De ajutor de șomaj beneficiază 23.388 șomeri (14.022 femei), iar de alocație de sprijin — 5655 persoane (3625 femei). A fost suspendată plata la un număr de 1905 persoane, iar

la 1724 persoane le-a încetat plata și nu au solicitat alocație de sprijin. În evidența Oficiului forței de muncă există 4330 persoane care nu fac obiectul Legii șomajului.

Cele mai multe persoane fără lucru — 15.779 (9485 femei) se află în municipiul Cluj-Napoca.

PROTEST

În loc să se dea un răspuns clar și fără echivocuri la declarația dată publicității, prin care demase fapta domnilor Mîndruț I., Pătaș L., Blăjan O., Ionuț I. și alora de a fi folosit calitatea de membri ai Consiliului de Conducere, prestigiul și sediul aso-

SPORT ȘI SPORT

„RETURUL POATE ÎNCEPE MIINE” (II)

● Dialog cu dl. ing. Mircea BALAȘ — președintele și dl. Ioan MARTIN secretarul A.S. CFR Cluj-Napoca

C.B. — Ați pomenit de lot. Care este acesta? Care sînt elementele noi sau modificările care au avut loc în angrenajul echipei?

I.M. — Lotul nu evidențiază nici o achiziție Vremurile, se știe, sînt grele. Dacă menționăm pe Radu Roman, Maftei Pop și Adrian Stanciu, jucători promovați de la echipele de juniori și de la echipa a doua CFR II Baciu, putem spune că există și elemente noi. În rest cei „vechi”: Cîrlan, Ciucur, Pîglișan — portari; Iepure, Ciocan, Man, Olar Stelian, Cazan, Șimon, Micloș — fundași; Trușcă, Ivan, Jucan, C-tin Olariu — mijlocasi; Mizzi, Anania, Matei, Rus, Ieremiaș — atacanți.

M.B. — Acestea ar fi „elementele” noi. În ce privește modificările în angrenajul echipei acestea sînt de ordin tactic. S-a reușit trecerea jucătorilor Iepure și Matei de pe posturi defensive pe posturi cu sarcini ofensive; se mizează foarte mult pe Anania, pe care-l privim ca pe viitorul om de gol al echipei, se mizează pe creșterea valorică a lui Ivan și nu în ultimul rînd, se mizează pe puterea și voința jucătorilor de a respecta sarcinile de joc stabilite de antrenori, de conducerea tehnică a echipei și a secției de fotbal.

C.B. — Ne-am „oprit” cu pregătirile pe data de 29 ianuarie. Ce se prevede în continuare?

I.M. — În perspectivă avem prevăzute cîteva jocuri de verificare. Astfel, în data de 13 februarie avem un joc cu Gloria Bistrița, în 20 februarie cu „U” Cluj-Napoca (joc pentru care avem stabilit un acord de principiu) și în data de 27 februarie cu Unirea Dej.

C.B. — Am discutat desore programul de pregătire. Un program complet, bine nuș la punct. Acum, cum e și normal, care este obiectivul acestuia?

M.B. — Răspunsul nu poate fi decât unul singur: evadarea din zona fierbinte a clasamentului și menținerea în primele 12 echipe clasate a Diviziei „A”. Ambele obiective se completează practic unul pe altul.

C.B. — Credeti în această posibilitate? Programul returului este totuși foarte dur! Nouă meciuri în deplasare, opt meciuri acasă dintre care le menționăm pe cele cu UTA (+6 în clasamentul adevăratului), Jiul Petroșani (+4) și FC Baia Mare, care deși cu plus 1 la adevăr este o echipă care poate încurca itele acestel serii.

M.B. — Bineînțeles. Mai ales că, așa cum am mai spus starea de spirit din cadrul echipei este bună, iar motivația financiară a jucătorilor există. Conducerea Asociației și-a achitat toate îndatoririle bănești la finele lui 1992, astfel că din acest punct de vedere returul poate începe și mîine...

Videoclip: PERECHEA DE VIS

Deși celebra dispută dintre cuplurile dansatorilor Marina Climova, Serghei Ponomarenko — Isabelle și Paul Duchesnay angaja evoluții de înaltă tinută sportivă și artistică, suficient nu mi s-a lipit niciodată de... patina vreunui dintre ele (de cercetat rubrica de față), alunecînd fără ostentare spre tandemul aflat în umbra lor: Maia Usova — Alexandr Julin. Fiindcă aici dibuise ceva ce nu aflase la uriașii care și disputau supremația mondială. Un „ce” greu exprimabil în cuvinte și convertibil în notă: inefabilul,

vraja, visul, zborul și suspendarea. Un „ce” plămădit dincolo de laboratoarele tehnice, ceva izvorît din adîncurile artei și sublimul simțirii.

Cînd dansau soții Climova — Ponomarenko sau frații Duchesnay aveai reprezentarea virtuții sportive, cînd evolua Usova — Julin te-nvăluta sublimul; în primii vorbea tehnica cea mai rafinată, în ultimii cînta Pavarotti; primii erau stăpînii gheții, ultimii, magicienii ei.

Duminică, la vremea tînei, Lam revăzută pe magicienii gheții într-un regal pentru ochi și

inimă. Acum erau stăpînii Europei. Stăpîni nu doar grație conjuncturii (cum tind unii să acrediteze): retragerea din amatorism a cuplurilor Klimova — Ponomarenko, Isabelle și Paul Duchesnay. Ci pentru că arta perechii de vis striga la cer iar cei ce-i stăteau în față auziseră și și-au luat mîlloace de precauție... Și iarăși cuvintele s-au dovedit nepuținătoare. Fîndcă la Usova — Julia totul e curgere, miraj, înălțare. Doamne, de cit frumos este capabil omul și cită bucurie poate dărui omului arena sportivă!

Nușa DEMIAN

ciatîei, pentru a obține profituri materiale personale, am fost acuzat că „a denigrat consiliul și a înșelat opinia publică”.

Pentru a se cunoaște ADEVĂRUL, VINERI 5 FEBRUARIE 1993 orele 17.00, în sala de festivități a Liceului GHEORGHE ȘINCAI din Str. AVRAM IANCU nr. 33 (îngăz stătuia Baba

Novac) sînt INVITAȚII clujenii, membrii sau simpatizanții ai AIC, indiferent de credințe politice și loc de muncă, activi pensionari, șomeri sau gospodari din casă, ere, presa, RADIO, și Tv. AIC este a clujenilor și în fața ei nu avem ce ascunde nimic.

Alexandru Nerișanu

Telespectator

7.00 TVM. Telematinal; 10.00 TVR Iasi; 11.00 TVR Cluj; 12.00 Film artistic: „Mizerabilii” (coproducție franco-italo-RDG, 1958). (I); 13.35 Desene animate; 14.00 Actualități; 14.15 Ora de muzică; 15.00 Preuniversitaria; 15.30 Telescoală (en-

gleză); 16.00 Repere moldove; 16.30 Repere transilvane; 17.00 Actualități; 17.05 Magazin în limba germană; 18.05 Povestea vorbei; 18.35 Tele-discul muzicii populare; 19.00 Spectacolul lumii; 19.30 Desene animate; 20.00 Actualități; 20.35 Sport; 20.45 Film serial „Dallas” (203); 21.45 Reflecții rutiere; 22.00 Microreal: Laurentiu Cazan; 22.15 Azi în prim-plan; 23.00 Actualități; 23.15 Confluente. Metafora credinței.

Firma „T.V. CABLU” S.R.L.

telefon 15-26-98, propune abonaților următoarele programe T.V. prin satelit (selecție):

Vineri, 5 februarie: RTL, ora 11 — Frumos și bogat; 14.15 — California Clan; 16 — Crima e pasiunea sa; 18 — Cine e șeful aici?; 18.30 — O familie foarte fericită (toate seriile); 20.15 — Exploziv-magazin; 23.15 — Pe viață și pe moarte (reportaj); 1.00 — Nesătulă (film italian). PRO 7, 10.55 — Femeia disperată (f. SUA); 21.15 — Te-roarea din colegiu (f. SUA). EUROSPORT, ora 8.30 — Schi alpin; 12.30 — Trans World Sport; Magazin săptămînal; 16 — Tennis. Turneul ATP, Dubai; 19 — Schi alpin C.M., rezumat; 20 — Atletism IAAF, turneu de sală, Budapesta; 23 — Box, Întîlniri internaționale. SAT 1 ora 11.25 — Asfaltul ud (f. Germania); 21.15 — Insula ursilor (f. Anglia); 23.30 — Arată-te, Harry! f. SUA.

MTV, ora 17 — Marile hituri cu Paul King; 19.30 — Ultimele videoclipuri cu Pip Dann și K. Backer prin Germania; 21.30 — Cel mai dorit: Ray Cokes; 23 — Marile hituri cu Paul King. SCREENSPORT, ora 9.30 — Fotbal Liga olandeză; 10 — Fotbal goluri; 16 — Auto; 17 — Fotbal Liga olandeză și franceză; 18 — Autocamioane monstru; 19.30 — Hochei pe gheață; 21 — Magazin sportiv. TV 5, ora 20 — Jocul dicționarilor; 22 — Jurnal francez. ITALIA 1, ora 17 — TVwin clips; 17.40 — mituri — personalități artistice.

Anunțăm cititorii noștri că în ziarul de mîine vom face noi precizări privind modul de comunicare a programelor satelit. Totodată, vom informa în legătură cu modalitățile practice de recepționare a programelor prin intermediul T.V. Cablu (pe ce canale pot fi recepționate diferitele programe).

AGENDA

● TEATRUL NAȚIONAL — PROȘTIA E NEMURITOARE, ora 19

● GARDA DE NOAPTE: FARMACIA nr. 5 „CLEMATIS”, Piața Unirii nr. 10, tel. 11-13-63, orar 20—8.



Astăzi vremea va fi însoțită și se va încălzi ușor. În zonele de deal și de munte, Cerul va fi degajat în cea mai mare parte a intervalului. În zonele joase și pe văi vremea va fi în general închisă, pe arii extinse se va produce ceață asociată cu depunere de chiciură, cîntă ce va persista în cea mai mare parte a intervalului. Vîntul va sufla în general slab. Temperaturile maxime vor fi cuprinse între -4 și +1 grad, mai ridicate în zonele înalte. Pentru Cluj-Napoca, temperatura maximă se va situa între -2 și 0 grade. Ieri, la ora 12, se înregistra -3 grade pe Aeroport și -5 grade pe Cetățuia. Presiunea atmosferică era de 750 mm Hg. Stațiunea Clujului Herman, meteorolog de serviciu.

CASA DE SCHIMB  
**IMPACT**  
Str. DAVID FRANCISC, nr. 7  
oferă clienților săi  
prime de 29% → la cumpărare  
percepe  
comisioane 60% → la vânzare  
PROGRAM: 9.00 - 16.30  
sîmbăta 10.00 - 13.00

**SERCA S.A.**  
efectuează operațiuni comerciale cu  
CERTIFICATE DE PROPRIETATE  
- CUMPĂRĂ -  
- PLASEAZĂ -  
str. FRANCISC DAVID, nr. 7  
CLUJ 11.72.03



# YANNIS XENAKIS — Cel mai mare nume al muzicii contemporane

Pentru muzicienii clujeni, pentru lumea muzicală românească în totalitate, ziua de mîine — 5 februarie 1993 — are o semnificație cu totul aparte în contextul legăturilor noastre cu arta muzicală contemporană și al interfeței creației lui YANNIS XENAKIS cu avangarda componistică românească. Vă prezentăm în cele ce urmează câteva gânduri și impresii, selectate dintre multele culese în aceste zile, din dorința de a vi-l apropia și a-l cunoaște pe XENAKIS — omul și artistul complex al acestui final de mileniu.

Prof. univ. Alexandru Fărcaș, rectorul Academiei de Muzică „Gh. Dima” din Cluj-Napoca: Cred că este un prilej de mare satisfacție pentru tot ceea ce se cheamă tradiția școlii muzicale românești faptul că Yannis Xenakis a răspuns pozitiv la hotărîrea Senatului Academiei de Muzică „Gh. Dima”, de a i se acorda titlul de Doctor Honoris Causa. Este pentru prima dată în istoria academiilor de muzică din România, cînd se acordă un titlu de asemenea înălțime. Pentru cultura și arta românească este un moment de referință, aceasta nu numai pentru faptul că Xenakis s-a născut la Brăila și apoi și-a desăvîrșit studiile de arhitectură, fiind asistentul lui L. Corbusier timp de aproape 20 de ani, dar și pentru aceea că și-a exercitat la un foarte înalt nivel artistic voca de compozitor. Este unul din cei mai mari compozitori contemporani, nici nu știu dacă nu cel mai mare, și, prin tot ceea ce face, mi se pare că se apropie foarte mult de muzica noastră românească sau muzica noastră maramureșană este foarte aproape de ceea ce reușește el să facă prin intermediul calculatoarelor, pe care lo

indeamnă să discute vocile pămîntului. Veți avea ocazia să ascultați această lucrare extraordinară — „Nekuia” —, în care sintetizăm foarte aproape de plăsurile noastre, ceea ce dovedește că muzica românească este de mult intrată în universalitate și datorită calculatoarelor folosite de Xenakis în creația sa...

Prof. univ. dr. Cornel Țăranu: Sint foarte fericit că Yannis Xenakis — compozitorul care a considerat, potrivit liniei sale (între muzică, matematică, științe), o reluare a tipului de artist renascentist la nivelul cunoștințelor de azi — a acceptat să ne onoreze cu prezența, cu ocazia decernării titlului de Doctor Honoris Causa al Academiei de Muzică din Cluj-Napoca și a celorlalte manifestări care au loc mîine. Îl cunosc de mai bine de 30 de ani și am fost întotdeauna un admirator al gloriei sale despre artă și știință, al deosebitei sale creații. Cred că mă număr printre primii (alături de Ansamblul de percuție și corala „Antifonia”, ambele din Cluj-Napoca), care au interpretat multe din lucrările sale în concerte și în turneele noastre în străinătate. Prezența sa, în orașul care i-a acordat poate cea mai mare importanță în anii cînd legăturile noastre cu străinătatea erau mult mai dificile decît acum, este simbolică și cu totul firească. Ea reprezintă și o încununare a eforturilor interpretative pe care școala clujeană le-a depus pentru cunoașterea operei sale.

Prof. univ. dr. Constantin Ripă: Corala „Antifonia”, pe care o conduc, s-a întîlnit cu Xenakis în 1985, la Strassbourg, la un mare festival internațional, unde am interpretat în primă audiere absolută o piesă scrisă special

pentru acest festival și intitulată „Idmen”. „Antifonia” a fost atunci corul pilot al festivalului, avînd alături pe „Percuționștii din Strassbourg”. Au venit vremuri din ce în ce mai grele și am fost nevoiți să întrerupem legăturile cu Xenakis. În vara anului trecut, cu ocazia celei de a doua ediții a Festivalului muzicii contemporane, desfășurat la București, am fost solicitați în mod special, afirmîndu-se că nimeni, cu excepția „Antifoniei”, nu poate interpreta lucrarea intitulată „Nekuia”. Dar cum orice se scrie pentru cor poate fi și cîntat, noi am făcut-o la un nivel foarte ridicat, într-un concert de excepție, cu un neasteptat succes la public. Momentul de mîine îl văd ca pe unul de mare importanță pentru istoria muzicii românești, în general, și îndeosebi pentru istoria Academiei noastre de muzică.

Prof. univ. Grigore Pop: Conduc clasa de percuție de la Academia de Muzică de vreo 20 și ceva de ani, sînt membru fondator al formației „Ars Nova” condusă de maestrul Cornel Țăranu și tot membru fondator și interpret al Ansamblului de percuție din Cluj-Napoca. Marele eveniment la care participăm mîine constituie o mare bucurie pentru noi, pentru Academie, pentru interpret în mod special. Amintesc doar două sau trei opus-uri adevărate capodopere: „Persephassa” (pentru șase grupe de percuție) — pe care am interpretat-o în urmă cu vreo 10 ani —, „Psappha” (pentru percuție solo) și o simfonie magnifică pentru percuție intitulată „Idmen”. În concertul de mîine seară al Filarmonicii voi interpreta, în primă audiere, o lucrare pentru voce, percuție solo și orchestră mare, intitulată „Ais”.

A consemnat  
Michaela BOCU

## Un cadou pentru o viață

Consemnam, cu puține zile în urmă, finalizarea lucrărilor la noul acoperiș al Școlii generale din Gilău, cu sprijinul generos al Primăriei și locuitorilor localității elvețiene Sierre. Este vorba despre alocarea de către partea elvețiană a sumei de 16.000 Fr., reprezentînd circa 5,5 milioane lei (dintr-un total de 7,5 milioane lei a costat lucrarea). Am avut plăcerea să o cunoaștem pe inițiatorea acțiunii de ajutorare a Școlii din Gilău, doamna Marie-Hélène Imesch, fost vice primar în Sierre, cea care a susținut în fața municipalității necesitatea urgentării demersurilor în vederea începerii lucrărilor propriuzise.

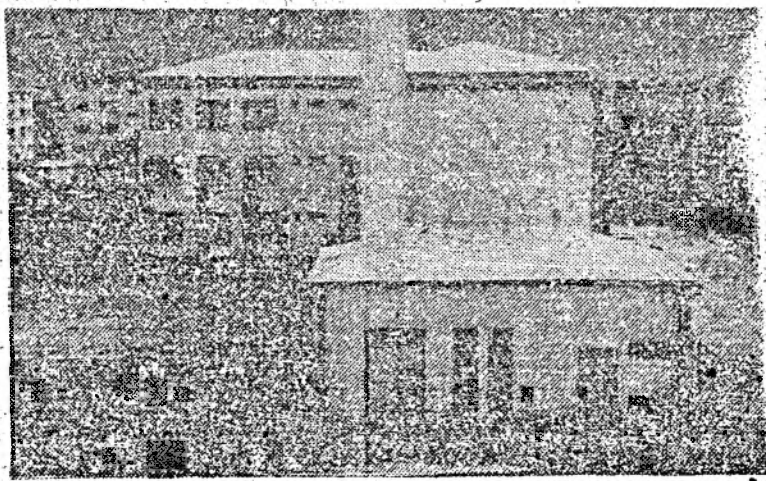
Visul s-a împlinit și, înainte de Crăciun, școala a fost acoperită în întregime. Acesta a fost cadoul de sărbători pentru copiii Gilăului, venit din partea unor prieteni de departe — tocmai din suflul Elveției, din tinutul romand de pe valea Rhonului —, care au înțeles că un ajutor pe o viață este infinit mai însemnat decît trecătoare dovezile de bunăvoință sau vorbele efemere.

Vă transmit salutul tuturor locuitorilor și al municipalității din Sierre. Cunoaștem Gilăul de mai bine de trei ani, mai ales că, încă în primăvara lui 1989 ne-am hotărît să ajutăm

această comună, chiar fără a o cunoaște. După Revoluție am venit în ianuarie 1990, apoi în iunie același an cu diferite ajutoare umanitare: prima acțiune a constat în ajutorarea directă a familiilor, cea de a doua s-a adresat, în principal, celor două școli.

Am rămas în strînsă legătură cu prietenii pe care ni i-am făcut aici, atît la nivelul autorităților cît și în rîndul oamenilor școlii și, de comun acord, am convenit să renunțăm la sprijinul umanitar, care nu mai reprezenta prima urgență. În 1991 am invitat pentru un sejur în Elveția cele două grupuri folclorice ale tinerilor din Gilău (grupul românesc și cel maghiar). Am revenit în iulie 1992, am luat legătura cu Primăria și cu conducerea școlii. Știam că aceasta din urmă era confruntată cu mari probleme din cauza hidroizolației clădirii. Am hotărît să finanțăm renovarea organizată a școlii, cu sprijinul locuitorilor din Gilău și prin intermediul unei firme românești specializate. Lucrările au fost terminate către finele lunii decembrie. Intenționăm să continuăm colaborarea între localitățile noastre, între familii, să facilităm vizite reciproce.

Acum, că ne cunoaștem mai bine, se întrevide posibilitatea



Școala generală din Gilău cu noua ei înfățișare

ca tineri de la noi să-și petreacă, eventual, vacanța la Gilău. Porțile sînt deschise și, în ceea ce mă privește, doresc să contribuie la demararea altor proiecte pe care le vom pune la punct împreună, în folosul ambelor comunități. În plus, mă simt legată de România prin cel de-al treilea copil al meu, pe care l-am adoptat cu toată dragostea — ne-a spus doamna Marie-Helene Imesch.

Revenind la lucrarea de care aminteam, foarte complexă de altfel, nu se poate să nu-i menționăm pe cei care au executat-o: este vorba despre firma S.C. ARTIM Cluceu-Giurgești

S.R.L., cu sediul în Dej, alese Tomis nr. 13. Patronii firmei, domnii prof. Vasile Corniciu-Racoita și Ing. Banable Ionel ne-au asigurat că pe timpul lucrărilor s-au atîșat atît de mult de școală și colectivul acesteia, de oamenii Gilăului în general, încît intenționează să deschidă în curînd o filială în localitate și, cum totul e bine cînd se termină cu bine, credem că putem mulțumi, în numele actualilor și viitorilor elevi ai Școlii generale din Gilău, acelor oameni cu suflet care au făcut ca visul să devină realitate.

Michaela BOCU

## Necunoașterea legislației sau calomnie?

D-l ing. Ioan Varga, directorul general al S.C. NORD CON-FOREST S.A. din Cluj-Napoca solicită redacția să publice următoarele:

Prin articolul „Metodologia însușirii de către actualii directori ai propriilor întreprinderi cu capital integral de stat (III)” publicat în 15 ianuarie a.c., autorul dă dovadă de necunoașterea legislației, face afirmații ireale, prin care, în final, aduce calomnii conducătorilor unor societăți cu capital de stat. Societatea noastră are capital social și beneficii modeste. De aceea nu înțelegem unde s-a documentat autorul și în baza căror probe poate să susțină aberațiile din articolul menționat. Mai mult în cadrul societăților cu capital de stat, înființate în baza Legii nr. 15/1990, nu există membri fondatori, deci și această afirmație este tendențioasă și ireală. Exemplele date neputînd fi aplicate la aceste unități.

## DREPTUL LA REPLICĂ

### Răspuns tovarășului Gjavra

Obșnuit, într-un fel, cu limbajul grobian apurte folosit de cetățeanul Ioan Gavra în presă, televiziune, declarații, interviuri nu mi-am putut crede ochilor totuși, cînd am avut în față recentele sale „Precizări” (publicate în „Adevărul de Cluj” nr. 798 din 25 ianuarie 1993).

Folosind vocabularul său preferat dobîndit în mulți ani de slugărie și devotament față de puterea comunistă, iată că recent pune la stîlpul infamiei tot mai frecventele semnale privind nerespectarea legilor țării de către bunul său tovarăș de arme, primarul „Gh. Funar”, transformîndu-se într-un adevărat „avocat al poporului”, instituție în pregătire și cu locul vacant. După ce ziarul de mare tiraj „Evenimentul Zilei” face jocul comandoului politic Funar-Gavra în timpul campaniei electorale cînd fără nici-un simț al realității și măsurii a-cesta prevedea un cîștig cert al cursei electorale prezidențiale încă din primul tur de scrutin cu cel puțin 10 milioane de voturi (ce neobișnuit), iată-l acum atacat și terfelit în mocirla

limbajului ultra suburban de către beneficiarii acestui sprijin nesperat, așa cum făcuseră și cu aliații lor de luptă în alegerea primarului de Cluj, F.S.N.-ul, aruncînd apoi la coșul de gunoi toate clauzele contractuale care i-au asigurat în fapt, d-lui Funar funcția de primar în urma celui de al doilea tur de scrutin.

Cunoșteam din relații exacte despre modul în care tov. Gavra se gudura pe lîngă stăpînii săi de la județeană per pînă în seara zilei de 22 Decembrie 1989 și mi-a făcut silă cum proceda, la fel, în zilele următoare față de persoana mea care după Decembrie reprezenta noua putere locală și ar proceda ori cînd, și la fel, fără un pic de jenă, cu oicine s-ar afla la cîrma țării, județului orașului, a unei comune sau bloc de locuințe (vezi cazul Funar). I-am cunoscut astfel obrăznicia specifică prin tot ceea ce spune și face și nu m-am mirat atunci cînd, prin șantaj, incitarea minciună, intrigă și lipsă de bunăcredință ca rezultat al conducerea unui partid extremist

și, apoi, într-unul din posturile de conducere ale Adunării Deputaților.

Dar nu mi-am putut imagina că toată această activitate prodigioasă pusă în slujba antiromânismului l-a dezechilibrat într-atît încît să nu mai știe ce scrie. Pentru că în amintirile „Precizării”, după 8 puncte de atacuri furibunde la adresa „Evenimentului Zilei” iată că, tam-nesam, se năspustește asupra umle mele persoane „gratitudinul-mă cu epitete ca saltimbanc, handicapat public (?)”, nostalgie hortyst, sârac cu duhul, poleială civică, etc. Fără a-și controla succesiunea ideilor și vocabularul devenit tot mai aberant, asistăm la acest comportament straniu dar de o crasă obrăznicie pe care tov. Gavra îl etalează cu tot mai multă ostentatie trecînd, deja de la granița unui sindrom la o boală gravă, de netratat.

Lăsînd la o parte faptul că nu a scăpat nici acum prilejul de a intra cu bocancii în viața oamenilor și de a se lega de cei de altă limbă incriminînd-o, vezi doamne, pe soția mea ca o vajnică UDMR-istă, nu mă pot opri să nu declar că în mod sigur școala sa este o vajnică comunistă din moment ce îl acceptă ca tovarăș de viață și de luptă.

Dar să trec la un aspect mai relevant care îl poate caracteriza mai bine pe acest fost și actual ilustru tovarăș, în ultimele sale articole pentru a promite anumite personalități politice din opoziție folosește în mod obsedant calificativul de handicapat. Lăsînd la o parte faptul că acest sinisru personal nu cunoaște sensul acestui cuvînt pe care îl consideră defăimător, ne face să ne punem întrebarea cum va putea vreodată acest ne-om să ajute prin

calitatea sa de parlamentar pe acei mulți năpăstuiți de soartă care, după tam-tamul infernal stîrnit după revoluție au fost complet dați uitării de actuala putere din care face parte și PUNR-UL.

Și dacă tot vorbim de handicapați și de drepturile lor doresc și eu să beneficiaz de a-cestea în concordanță cu legile țării la care tov. Gavra și-a adus aportul său inestimabil și să fiu promovat într-o funcție de director ca d-na Silvia Albu, actuala directoare a Direcției Sanitare Cluj (tot handicapată), și să fiu scutit de plata impozitelor CAS. Aștept intervenția dv., tov. deputat de Cluj Gavra, pentru respectarea drepturilor mele de handicapat, titlu cu care, în marea dv. cunoaștere a legislației țării, recent m-ați innobilat!

Dr. Octavian C. BURACU

POST-SCRIPTUM REDACTIONAL. În mod normal, acest „dropt” la replică al d-lui Buracu trebuia refuzat, fiindcă el se adresează unei persoane inexistente (GJAVRA). unei persoane căreia, silinduo-i-se printr-un indolent „Joc de litere” numele, nu mai poate fi identificată cu adevăratul destinatar căruia astfel, i se atribuie și o calitate morală mai mult decît jignitoare, infamantă. Am publicat în ziarul nostru nenumărate texte emanînd de la d-l Buracu și pîrind semnătura domniei sale, de la comunicatele de pe vremea cînd se afla, ca proaspăt revoluționar, în fruntea județului, apoi candidatul la deputăție (sau Senat?), președinte a tot felul de organizații create și decedate în eprubetă, de la mărunte anunțuri, precizări, proteste — pî-

nă la drepturile la replică, și „precizările”, nu pu-tine. În nici unul n-a depășit însă într-atît simțul măsurii, al echilibrului ce trebuie să caracterizeze un om de știință și politician, că în această jalnică recurgere la procedee de mahala, de circumșă sau gang neluminat. E treaba altor publica-ții să stîlcească numele în sensul animalizării al atribuirii de defecte fizice (nimic mai simplu). O-pronpe orice cuvînt se pretează la asemenea trata-ment) dar cine recurge la asemenea procedee se descalifică singur. Ura viscerală a d-lui Buracu efect al propriilor eșecuri din care, cu toate rîd-urile tentative nu poate țese și transformă într-un partener nedemn de discuții, în viitor.



## „CLUJANA” ÎNCEARCĂ SĂ REVINĂ LA CAPACITATE

S.C. „Clujana” S.A., societate rămasă în structura economică veche, a încheiat anul 1992 cu bine, în sensul realizării de profit, dar și a continuării activității de export. Firma H.H. Braun din Statele Unite a cumpărat marfă în valoare de 3 milioane de dolari, s-a realizat export în țări vestice (Anzlia, Franța, Olanda, Spania) și în Canada.

— Domnule Pompei Gruită, ca director general al societății ne puteți spune care va fi viitorul combinatului, din punctul de vedere al proprietarului?

— Firma americană H.H. Braun și-a manifestat interesul față de societatea noastră și intenția de a cumpăra. Hotărârea noastră este aceea de a nu vinde firmelor străine, ci de a vinde propriilor salariați. La ora actuală trei mii de salariați ai societății noastre comerciale sînt acționari la „Clujana”.

— Cît din capitalul societății este deținut de particulari?

— Aproximativ 8 la sută. Dacă Guvernul României va opta pentru privatizarea după metoda Mebo vom deveni toate cumpărători.

— Reprezentantul firmei „Braun” ne-a declarat, în urmă cu doi ani, că, nivelul tehnologic al combinatului dumneavoastră este la înălțimea celui mondial.

— Dotarea tehnică este bună. Greutăți întâmpini-

năm la asigurarea cu materii prime și materiale. În 1992, practic, nu am avut șomaj tehnic. Au fost, însă, opriri tehnologice datorită lipsei de cauciuc sau pîi.

— Desfacerea este asigurată la nivelul producției?

— Livrarea încălțăminte este programată pînă la sfîrșitul lunii februarie. Nu avem probleme cu desfacerea, ci cu imposibilitatea de a asigura toate cererile de marfă. Ca și înainte, oferta noastră nu acoperă cererea de pe piață.

— Aveți comenzi pentru export?

— Anticipăm un volum al exportului de 150.000 — 200.000 de perechi de încălțăminte pe lună. Valoric ar însemna 1,5 — 2 milioane de dolari.

— În ce măsură afectează neacordarea clauzei națiunii celei mai favorizate de către SUA comerțul cu americanii?

— Taxa vamală pe care o percep americanii pentru importul de încălțăminte este de 20 la sută. Dacă am avea clauza, am plăti 8 procente. Diferența este de 12 procente pe care le pierdem din cauza neacordării clauzei.

— Cum credeți că va fi anul 1993?

— Dacă ne ajută Domnul, revenim la capacitatea normală. În 1992 ne-am ridicat pînă la 75 la sută din capacitatea-productivă.

M. SANGEORZAN

Traversăm o perioadă în care se pot întîmpla cele mai incredibile lucruri. Grosolănia, impertinența, amenințările și violența suplinesc legea, o reprofilează la „cotele” intereselor proprii. Abundă cauzele litigioase. Vă supunem atenției un astfel de caz.

„Subsemnatii Tătar R. Eugenia, Bojan Aurel, Bojan Liviu, Bojan Ana, Feurdean Viorela, Feurdean Mărioara, Florăscu Traian și Florescu Decebal domiciliati în Cluj-Napoca, vă rugăm să ne sprijiniți pentru soluționarea legală a aplicării Legii fondului funciar de către comisia imputernicită cu punerea în posesie a sursunimilor a terenului proprietatea noastră în suprafață de 1064 m.p. înregistrat în cartea funciară la nr. 20396 și sub numărul topografic 22727 situat în raza municipiului. Terenul a fost cuprins în adeverința eliberată de aceeași comisie la data de 4 noiembrie 1991 ce face parte integrantă a sentinței definitive nr. 2794/1992.

În 1990, fostă CAP „Înrățirea” pe baza adresei nr. 2016 ne-a restituit terenul. Ulterior numiții Henegaru Octavian din Cluj și Nicoară Viorel din Feleacu, în mod ilegal și abuziv s-au declarat, cu de la sine putere, proprietarii acestui teren, distrugînd gardurile și tăbițele cu numele proprietarilor, tăind lemnele, ne-au amenințat și insultat. Spre nedumerirea noastră, în cursul lunii decembrie 1992, i-a pus în posesie pe domniile amintite mai sus, creînd voit confuzii, aducînd argumente ce nu corespund adevărului, folosindu-se de asemănarea numerelor topografice — al terenului nostru este 22727, iar al terenului vecin proprietatea lui Nicoară Viorel — 22717 (cumpărat de către soțul acestuia în 1946). Terenul cumpărat de acesta se află în spatele terenului nostru și nu are ieșire la stradă decît prin terenul nos-

tru. Evident, cei din comisie, au favorizat și părtinit pe cei doi, întocmind un dosar care se bazează doar pe mărturii, fără nici un act legal, cum avem noi.

## ABUZ GROSOLAN

În luna ianuarie a acestui an, comisia de punere în posesie a ieșit la fața, locului. Noi am fost ținuți la poartă, în timp ce Henegaru și Nicoară, împreună cu martorii lor, au fost admisi înăuntru, am fost brîscați și insultați sub ochii comisiei. Astfel, s-au creat condiții pentru iscarea unor confuzii și ducerea în eroare a reprezentanților Prefecturii în scopul deposedării noastre de terenul amintit. Pînă în prezent, deși am, înaintat plîngerii la primărie și prefectură starea de ilegalitate se menține.”

## ATENȚIE ȘI LA CAFEA

În urma reclamațiilor primite din partea unor consumatori privind calitatea cafelei boabe „MINAS” — import Austria — ambalată în pungi de 250 gr., Oficiul județean pentru protecția consumatorilor Cluj, împreună cu Centrul de medicină preventivă a prelevat probe din cafeaua existentă, atît în magazine de desfacere cu amănuntul cît și în unele depozite en-gross.

Rezultatele analizelor efectuate în laboratoarele C.M.P. atestă faptul că deși loturile de cafea examinate sînt în cadrul termenului de valabilitate (expirînd în aprilie, mai 1993) probele analizate prezintă deficiențe calitative precum și modificări ale proprietăților organoleptice: boabe de mărime neuniformă — procent mare de sfărîmături, culoare brună pînă la negru — provocată de prăjire neuniformă — infuzia este lipsită de aroma plăcută specifică a cafelei, gust fad, de vechi, umiditate peste valbrile admise. Din punct de ve-

Dosarul care ne-a parvenit mai cuprinde o adresă a Procuraturii locale, (trimisă) d-nei Eugenia R. Tătaru în care printr- altele, se spune: „În cursul cercetărilor penale, Nicoară Viorel și Henegaru Octavian au invocat dreptul de proprietate asupra terenului în cauză, însă nu au prezentat acte legale autentificate de Notariatul de stat”. Mai mult, după cum reiese dintr-un proces verbal întocmit în 9 noiembrie 1992, 4 reprezentanți ai Primăriei municipiului Cluj-Napoca, la solicitarea făcută de reclamantii instituției amintite, s-au deplasat în colonia Făget, nr. 13 în vederea punerii în posesie. Au fost împiedicați de către Nicoară Viorel și Henegaru Octavian precum și de alți cetățeni să-și exercite atribuțiile legale.

Elementele „spectaculoase” și condimentate ale acestui caz sînt mult mai numeroase și ar fi nevoie de un spațiu mult mai mare pentru a le relata. Intenția noastră a fost de a semnaliza organelor în drept o situație deosebită care trebuie rezolvată în spiritul legii.

Ion RUS

## Realități comentate:

### ACEA „GURĂ” DE OXIGEN NECESARĂ SUPRAVIEȚIRII

În cursul anului trecut, nici SC „Industria mică și prestări servicii” SA Turda n-a fost ocolită de convulsiile caracteristice tranziției la economia de piață. Urmarea? Creșterea vertiginosă a prețurilor la materiale și materii prime, combustibil și energie pe de o parte și restrîngerea unor activități ca urmare a reducerii personalului trecut în șomaj, blocajul economic și dobinzile mari percepute pentru credite pe alta, au fost numai cîteva din cauzele care s-au repercutat negativ asupra activității de producere și comercializare, în țară și peste hotare a produselor șantate din tablă de oțel, din sîrmă, din alte materiale metalice și nemetalice, produse chimice și prestări servicii.

Toate acestea au constituit suficiente motive pentru Consiliul local municipal care, la finele anului trecut, a analizat întreaga activitate desfășurată sub toate aspectele sale. Concluziile desprinse cu acest prilej au stat la baza unui program de măsuri care se vrea, așa cum s-a subliniat în ședință, acea „gură” de oxigen necesară societății pentru supraviețuire și nu numai.

Despre ce este vorba? Măsurile luate (unele cu aplicabilitate în patru luni) vizează re-

tehnologizarea, diversificarea producției și a serviciilor, extinderea lor. Bunăoară, în primul trimestru din acest an vor fi achiziționate prin fondul de investiții, 3 instalații pentru lipit pungi din polietilenă care sînt solicitate. A fost stabilită formația de lucru pentru realizarea cablurilor de frînă de mîna și, de asemenea, vor fi introduse în fabricație tehnologiile de obținere a sacilor din polietilenă și a țiglelor din ciment și nisip care vor fi uscate natural.

Tot în prima parte a acestui an va începe fabricarea cablurilor pentru accelerație necesare autoturismelor, aflîndu-se în studiu crearea condițiilor necesare pentru fabricarea benzii izolatoare. Concomitent, a fost demarată acțiunea de negociere a prețurilor pentru curse de șobolani și șorice solicitate la export (înainte, acestea erau plătite sub prețul de cost real) și de asemenea, pentru dezvoltarea activităților de prestări servicii pentru populație (reparații cîntare și repararea unei game largi de alte bunuri de uz casnic) au fost făcute demersuri pentru intrarea în posesia unui spațiu de pe strada Avram Iancu nr. 11.

Ion CORDOȘ

## ȘTIRI DIN GHERLA

Recent, pe strada 1 Decembrie 1918 s-a deschis magazinul alimentar aparținînd Societății Comerciale C&S. Ce ne-a atras atenția în mod deosebit a fost starea de curățenie ce domnește în unitate și nu în ultimul rînd paleta largă de produse ce se pot aproviziona de aici. Găsiindu-se pe artera principală ce conduce spre zona industrială a orașului, aici poți cumpăra de dimineața pînă

seară pline proaspătă, ouă, mezeluri, dar și dulciuri, băuturi și alte mărfuri alimentare de strictă necesitate. Trecînd pragul acestei unități, gherleanul se convinge că adaosul comercial este minim în raport cu cel practicat de alți agenți economici.

Fină la sfîrșitul lunii ianuarie, în spațiile Fabricii de spirit, pe alea Frasinului și pe strada Gelu pur și simplu nu puteai circula din cauza căruțelor parcate pentru aprovizionare cu borhot de la unitatea mai sus amintită. Nu știm cine a luat hotărîrea — în tot cazul salutăm această inițiativă laudabilă — dar de cîteva zile cozile au dispărut, ordinea și curățenia s-au restabilit pe cele două străzi. De acum încolo, borhotul — acest furaj de valoare pentru animale — va fi transportat la sate cu mașini. În sfîrșit, s-a găsit o soluție.

În această perioadă s-a intensificat activitatea culturală și în cadrul Casei orașenești de cultură. Au devenit tradiționale spectacolele folclorice prezentate de formațiile profesioniste — zilele trecute i-au avut ca oaspeți pe artiștii din Alba Iulia — dar oare cînd vom reverdea și renumitul ansamblu din localitate, care în ultimii trei ani a prezentat cu mult succes reprezentații în Elveția și Franța? Gherleanii cam de mult nu i au văzut...

ȘZ. Cs.

## În actualitate — noi resurse de APĂ POTABILĂ

Apa potabilă — un subiect la ordinea zilei. Pentru cît timp, unde, prin ce mijloace sau metode, cu ce fonduri? Sînt numai cîteva întrebări din multele pe care și le pun oamenii de rînd și specialiștii decopotrivă. Despre cauzele penuriei de apă potabilă, despre apele în festate cu nitriți, despre căile, metodele și mijloacele de rezolvare imediată, mi-au vorbit domniile Ion Micle, inginer de foraj, și Gheorghe Dulamă, inginer hidrogeolog, specialiști în cadrul S. C. TRANSGEX SA Cluj. Societate care în prezent, vă veți convinge, are competența și capacitatea, disponibilitățile tehnice și umane de rezolvare și găsire de noi resurse de apă potabilă, prin foraje, la cerere. Stau mărturie bunele rezultate obținute în județele Bihor, Sălaj și... Cluj. Din ampla discuție purtată cu cei doi specialiști, am reținut cele mai importante aspecte: „Consider că problema îmbracă forme acute; mai ales pentru ultima perioadă de timp. Rezervele de apă din rîuri și din precipitații s-au redus simțitor, atît pentru alimentarea cu apă potabilă, pentru agricultură, cît și pentru consumul de apă industrială. Din alimentările de apă care se fac zilnic în diferite localități, o bună parte din apă, subliniez acest aspect, este consumată pentru necesitățile industriale! Problema care se pune e ca o parte din această apă să fie asigurată prin sursă proprie în fiecare societate comercială. Iar în Cluj-Napoca lucrul acesta poate fi asigurat pentru cel puțin 25—30 de societăți comerciale care consumă apă din rețeaua de alimentare a orașului. TRANSGEX-ul are posibilitatea de a executa foraje, cu

dotarea pe care o are în prezent, cît și prin adaptarea anumitor instalații, pentru condiții de foraj de mică adîncime, cu diametre mari, tubate și pregătite pentru exploatarea de apă. Există în Cluj-Napoca întreprinderi care au resurse de apă, un exemplu fiind „Armătura” SA, care are două foraje executate încă de la redimensionarea întreprinderii. Pentru ultimii cinci ani, pre-

## ANCHETA NOASTRĂ:

cipitațiile atmosferice au fost sărace, atît pe timp de vară, cît și iarna. Multe lacuri și-au scăzut nivelul, acționînd negativ asupra apelor de alimentare a bazinelor din județul Cluj, a sistemului de alimentare cu apă potabilă a municipiului Cluj-Napoca. Acest lucru este valabil și pentru apele subterane. Precipitațiile fiind sărace, a scăzut și nivelul hidrostatic, lucru valabil nu numai pentru județul Cluj, ci și pentru județele în care noi executăm lucrări de alimentare cu apă. Am încercat să diminuăm lipsa de apă potabilă prin execuția unor lucrări de mare adîncime, unde nivelurile hidrostatice au rămas constante: Seclăreț s-a produs, în mod deosebit, asupra apelor freatice. Executăm lucrări de alimentare cu apă în cinci județe, pînă în evidență însemnate cantități de apă, chiar potabilă, mai puțin poluată decît apa freatică. Am mers cu lucrări la peste

60 de metri adîncime, și chiar 350, 400 de metri adîncime. Apa pusă în evidență este, pe de o parte, potabilă și se poate da spre consum populației, o altă parte este industrială, conținînd substanțe chimice poluante. În special, din folosirea îngrășămintelor chimice, ani de-a rîndul, infiltrate în apă odată cu precipitațiile. În Cluj-Napoca am lucrat la un particular, SC „Felca-cul”, de pe Calea Turzii, un foraj de circa 70 de metri adîncime, am găsit apă potabilă pe care societatea o folosește în regim propriu pentru alimentarea unui hotel aflat în zonă. La „Armătura” SA am lucrat în forajele existente, lucrări de repunere în producție. În județul Cluj, avem în perspectivă să facem două foraje, pentru alimentarea cu apă în Tașa și Mociu. În Cîmpia Turzii, la o firmă particulară, am executat foraj de mică adîncime, pentru alimentarea cu apă industrială. Avem instalații care se utilizează în studii hidrogeologice. Avem șanse reale de modernizare, să folosim metode de foraj rodopercutant cu compresoare de înaltă presiune, care măresc viteza de avansare și de execuție, metoda fiind larg folosită. Dacă noi facem unicate de foraj, unul singur, prețul este foarte ridicat, de 40—50 mii de lei per metru. Avem în vedere să aducem tubaj din material plastic, la jumătate prețul decît metalul. Scad o serie de cheltuieli și cîntăm lucrări care să fie accesibile beneficiarilor. TRANSGEX-ul poate să asigure beneficiarul de rezultatele calității apei plus o punere în producție de calitate, pentru ca utilizarea forajului să se facă o perioadă îndelungată. Din fiecare foraj, recoltăm probe de analiză microbiologică, facem analize fizico-chimice, analize privind existența sau nonexistența pesticidelor.”

Demostene ȘOFRON



CONSPECTE (3)

# UN ELITISM NECESAR

Trailul nostru cotidian, puternic mărcat de po- veri economice ca șomajul, inflația, salariile, pre- turile și strașnic „scuturat” de probleme sociale, nu poate fi — pe de altă parte — detașat de agi- tațiile politice ale momentului. Vrind-nevrind, fie- care dintre noi este angrenat în viața politică fie ca membru activ al unui partid, fie doar ca sim- patizant sau „avocat de ocazie” al unei formațiuni politice. Chiar și cei care manifestă un total apo- litism (nu arareori ostentativ), participă la viața politică, pentru că — din nenorocire — și lipsa unei opinii are în politică adesea o importanță de- decisivă și mai întotdeauna nefastă.

În pofida participării noastre „dezordonate” la viața politică a țării, ea are un caracter structural și legitim specific. Partidele politice sînt exemplul cel mai elocvent al „organizării” în „piața” activi- tăților de acest gen. Partidele sînt structuri necesare în cel puțin două planuri: sistematizarea ideo- logiei adeptilor într-o doctrină și un program de acțiune propriu și stabilirea obiectivelor strategice generale și a căilor tactice de acțiune la fiecare pas politic, într-o „adaptare dinamică” continuă.

Din considerentul de mai sus, cred că este logic ca în structura oricărui partid să găsim o elită, in- diferent de apartenența socială a acesteia, capabi- lă de enunțuri doctrinare și programatice, de dez- bateri în ringul politic o elită flexibilă la cerin-

tele fluctuațiilor luptei pentru putere politică (ca obiectiv final al oricărei formațiuni politice). Defi- nind elita (după Dicționarul Limbii Române Moder- ne) ca „ceea ce este mai bun, mai distins”, ea nu trebuie în nici un caz înțeleasă ca o structură su- practajată în partid, ci doar ca un segment orga- nic integrat complexului organizatoric; sau chiar mai mult, cred că elita unui partid trebuie să a- gure omogenitatea acestuia!

Vorbind de elită, reflectez la destul de frecven- tele calificări de „elitism” adresate în presă Par- tidului Alianței Civice, în ultimele luni. Cred că sensul acestor calificări, era „puțin” depărte de sensul inițial al elitismului, etichetind mai degra- bă predilecția partidului pentru o elită intelectuală, ceea ce este fals, sau, în mod deliberat, greșit în- țeles.

În plan doctrinar și strategic, Partidul Alianței Civice promovează într-adevăr un anumit elitism, un elitism necesar, larg și democratic, militînd pen- tru aderarea la partid a elitei tinerețului studen- țesc, muncitoresc sau din alte sectoare, a elitei in- terprinzătorilor particulari, a patronilor, a elitii muncitorilor urbani sau agricoli, a elitei intelec- tualilor. Este un partid cu apertură politică largă, un partid nou și nînchistat, deschis tuturor trans- formărilor democratice spre o societate civică libe- ră și — mai ales — democratică.

Eticheta de elitism pentru Partidul Alianței Ci- vice, departe de a fi o acuzație, cred că este un compliment eficace în creșterea capitalului poli- tic. În fond, nu-și dorește oare fiecare partid să de- vină un „partid de elită”?

Prof. dr. Nicolae MAIER  
Partidul Alianței Civice

## „Nu există motive obiective pentru schimbarea directorului”

Ca urmare a propunerii făcute în ședința Consiliului municipal din data de 22 ianuarie 1993, de schimbare a directorului de la S.C. „Salubritatea” S.A., domnul director Aurel Coltor a dorit să aibă o întrevvedere cu reprezen- tanții ai sindicatului de la această societate, pentru a-și susține te- meinicia punctului de vedere. În consecință, marți, 2 februarie 1993, au fost prezenți la această întîlnire domnii Radu Grigore Cămărășan, lider sindical, Ioan Chita (șef atelier reparatii), Radu Mureșan (șef garaj), Mihai Albu- lescu.

Argumentele pe care se sprijî- nă propunerea domnului director Coltor sînt: în data de 23 sep- tembrie 1992, C.I.S.-ul de la Sa- lubritate este atenționat, printr-o adresă, să aplice o sancțiune domnului director Mircea Bunea (sancțiune însemnînd o diminue- re de 10 la sută din salariu pe o perioadă de trei luni), ca urmare a neregulilor constatate la 12 puncte gospodărești din cartierul Grigorescu — gunoi netranspor- tat de trei ture). Situația s-a re- petat în data de 13 ianuarie 1993, cînd, în urma unui control — tot în cartierul Grigorescu — se con- stată că „a căzut” cam 60 la su- tă din cartier, în perioada 23 de- cembrie 1992 — 5 ianuarie 1993. Deci, se cere sancționarea direc- torului Bunea.

Concluzia este că domnul direc- tor Mircea Bunea nu pune des- tul suflet, nu se implică în sufi- cientă măsură în transportul gu- noiului, nu a prezentat nici un referat Primăriei, în care să a- rate greutățile pe care le are și să ceară sprijin, nu este omul care să asigure curățenia orașului, așa că trebuie schimbat. Cu toa- te că s-a recunoscut și de către domnul Coltor că dotarea de la Salubritate nu este satisfăcătoare, mă întreb cum se pot obține, în activitatea de salubritate, „re- zultate peste dotare”?

În luările de cuvînt ale dele- gaților de la S.C. Salubritatea s-au punctat următoarele aspecte: conform prevederilor legale, com- petența privind numirea, trage- rea la răspundere și destituirea directorului societății comerciale cu capital de sîtat revine C.I.S.- urilor, or, nu s-a făcut nici o an- chetă privind activitatea acestuia; raportul activității economi- co-financiare arată că, la o cifră de afaceri de 258,6 milioane lei, s-a obținut un profit de aproape 9 milioane lei și s-au reinvestit 37 milioane lei în procurarea de utilaje noi; nu s-au făcut redu- ceri de personal; societatea nu a- re datorii, nici nu este afectată de blocajul financiar; există pe- rioade în care nu se respectă gra- ficul de transport al resturilor

menajere: lipsa temporară a car- burantului și a pieselor de schimb, temperatură scăzută; nu există refuz de plată la beneficiar.

Argumentele prezentate de Ju- crătorii de la Salubritate, care cunosc foarte bine problemele din interior, s-au bazat pe realizări- le din ultimii trei ani (nu au ne- gat că în două săptămîni dintr-un an apar greutăți care se reper- cutează asupra calității serviciu- lui prestat), realizări care nu se puteau obține fără o conducere competentă. Iar colaborarea con- ducere — sindicat (mai rar întîl- nită!) este o premisă, că lucruri- le merg bine. Cel puțin eu așa cred.

Finalul discuției a fost în „co- adă de peste”: domnul Coltor a propus sindicaliștilor să întoc- mească un material care să fie prezentat domnului primar Funar pentru a primi sprijinul pe care Primăria poate să-l dea, iar dom- nul Cămărășan, în numele tute- ror lucrătorilor de la Salubrita- te, a propus să se mai mediteze asupra intenției de schimbare din funcție a domnului director Mir- cea Bunea. Nu s-a lansat nici o „amenințare”, dar mă întreb ce se va întimpla dacă se concretizează protestul lucrătorilor din Salubritate. Nu știu dacă orasul va avea ceva de cîștigat din asta.

Flavia SERGHIE

## Primum la redacție

(În legătură cu despăgubirile acordate de statul ungar)

Despre problema despăgubiri- lor acordate de statul ungar cetățenilor români din zona Tran- silvaniei temporar cedată, în a- nul 1940, Ungariei s-a mai scris. Iată însă că primum la redacție scrieri în care locuitorii ai Clu- jului prezintă cazuri deosebite, cerînd lămuriri necesare. Le facem publice, în dorința de a-i ajuta pe cetățenii respectivi și pe alții care au situații similare. Iată ce ne scrie avocatul pensionar Iosif Coroian: „În detașamentele de muncă forțată au fost cu- prinși peste 200.000 români din Transilvania de Nord. Se cunosc condițiile de muncă înrobitoare în care au fost forțați să mun-

cească. Parlamentul român nu i-a învrednicit pe românii din Tran- silvania de Nord, duși ca robi de organele horthyste pe linia fron- tului cu U.R.S.S., cu titlul de veterani de război și nici cu despăgubiri, justificîndu-se că ei n-au făcut parte din armata ro- mână și nici nu au fost duși la muncă de către această armată. Parlamentul ungar a votat o le- ge de despăgubire. Legea ungară nu este însă cunoscută în România... Numitul colectiv din Cluj (care funcționează la Paro- hia Unitariană din str. 22 Decem- brie nr. 18) refuză să întocmească formele necesare românilor din fostele detașamente de muncă —

dacă n-au fost prizonieri — cu justificarea că „n-au primit im- puternicire de la organele com- petente din Ungaria”.... Nimeni nu-i poate obliga pe acești domni să întocmească pentru românii oprimați de regimul horthyst ce- reri de despăgubiri... Pentru a veni în ajutorul miilor de ro- mâni oprimați l-am ruga pe d-l primar Gheorghe Funar să formeze la Primărie un colectiv care să se ocupe de această problemă. I-am scris în acest sens d-lui pri- mar, dar n-am primit nici un răspuns”.

O problemă asemănătoare este aceea a d-lui Zomancea Adam din Cluj cărui i s-a răspuns în a- același fel ca d-lui Coroian, în sensul că nu i se pot face forme- le necesare primirii despăgubiri- lor deoarece „comisia lucrează doar pentru foștii prizonieri de război”.

## „S-a terminat cu șomajul tehnic”

Domnul Emil Luca, reprezen- tantul Ministerului Muncii și Pro- tecției Sociale a precizat, la re- centa ședință a guvernărilor cu factori de răspundere din jude- țul Cluj că șomajul tehnic nu se (mai — n.n.) plătește de către guvern. Acest lucru ar trebui a- probat prin lege. Cînd au fost e- puizate fondurile create prin H. G. 144 s-a terminat cu șomajul tehnic, guvernul nemaiputînd plă- ti șomaj tehnic.

Tot de la domnul Emil Luca am aflat că în anul 1993 din ce- le 40 de miliarde de lei alocate

pentru fondul de șomaj 20 de procente vor fi folosite pentru recalificarea forței de muncă. Domnia sa a apreciat că forța de muncă românească nu este exi- gentă în execuție și nu stăpînește tehnologia de vîrf. Așa o fi, dacă așa zice reprezentantul gu- vernului. Drama este alta: eco- nomia de piață specifică româ- nească lasă pe drumuri oameni cu pregătire superioară, aproape umilește valorile și solicită me- serii noi cum ar fi cea de biș- nițar, comerciant angrosist trafican- t, speculant etc., etc. (M.S.)

# URMĂRI DIN PAGINA 1

## 4. CRIZA PROTECȚIEI

nicații cu străinătatea etc. La noi toate au devenit deschise pentru tot ce se putea: persoane particu- lare, oficialități, avioane, eli- coptere, nave maritime și fluviale... Și mai știm noi ce?!

Am fi trecut cu vederea aceste „întimplări” care ne-au sărăcit și mai mult, dacă ele nu continuau, la altă scară, bine organizate, prin grija guvernelor Roman și Stolo- jan.

Este inadmisibil, în situația în care ne aflăm de trei ani să per- mitem să iasă și să intre în țară tot ce dorește fiecare „agent economic”: este inadmisibil să aduci cantități vagonabile de su- curi, de diverse dulciuri, în mare parte cu termen de garanție a calității depășit, cînd le puteam face, chiar de mai bună calitate și ocupînd forța de muncă. Cînd noi exportăm sau exportăm efi- cient produse de ceramică, fa- ianță, diverse mașini și utilaje, produse ale industriei ușoare, piața internă este inundată cu produse similare din import. Pro- babil că unele sînt mai bune; probabil! Dar indiferent cum stăm sub aspectul calității și tel- nicității, al prețului acum trebu- ie să protejăm industria naționa- lă, agricultura cum procedează în anumite segmente și perioade americanii, japonezii, Comunita- tea economică europeană și în cadrul acesteia diverse state.

Cu toate prevederile impera- tive ale forurilor internaționale pentru liberalizarea comerțului internațional asistăm, în ultimii ani, la permanente conflicte, (nu armate, firește) între state și gru- puri de state datorită măsurilor restrictive în scop de protecție economică.

Noi n-am făcut acest lucru. Este o mare greșeală care explică, în parte, declinul economic, iar consecințele le vom simți mulți ani de aci înainte.

P.S. Se pare că guvernul d-lui Nicolae Văcăroiu este conștient de toate aceste „gafe”, dovadă fi- înd unele măsuri, e drept cu arie redusă de acțiune. Este, totuși, un început: bun care vizează apăra- rea și protejarea economiei națio- nale, a intereselor țării în gene- ral.

★

— D-le Brucan, cititorii primei ediții a cărții, ai interviurilor și articolelor dv. v-au făcut repro- șuri pentru faptul că, fiind con- siderat unul dintre vinovații in- troduserii și consolidării socialis- mului la noi, nu v-ați făcut o sinceră și suficientă „autocritică”.

— În Memoriai am un capitol întreg în care arăt de ce am de- venit stalinist, iar editorul meu american îl socotește cel mai in- teresant din carte. Nu cunosc alt om politic român care să fi ana- lizat, în spirit autocritic, un a- senienca moment din viața lui. Am mai spus încă în interviul meu din noiembrie 1988 la „Vo- cea Americii” și „Europa liberă” că, atunci cînd recitese unele ar- ticole de ele, așa că socotesc că mi-am turnat destulă cenușă în cap.

★

Aici se încheie interviul cu d-l Silviu Brucan. Cu voce d-sale, pentru întrebările pe care n-am mai avut timp să i le punem, voi folosi pasaje din cartea de memorii „Generația înroșită”, în speranța că această metodă va putea fi considerată și un comen- tariu, indirect, al cărții, o recen- zie prin întrebări și răspunsuri.

## POLITICA ROMÂNIEI...

mente rusești — și cu Rusia nu-i de jucat. Asta a fost voia revo- luției.

D.S.: S-a discutat în presă des- pre o anumită ruptură în parti- dul dumneavoastră.

I.T.: În partidul „România. Ma- re” nu este nici o ruptură. Radu Theodoru este unul dintre fon- datorii partidului, alături de Va- dim Tudor, alături de Mușat, Fu- ro, Paraschiv și Eugen Barbu. Corneliiu Vadim Tudor l-a rugat pe Radu Theodoru: „Ocupă-te de partid. Eu nu mă pricep. Mă voi ocupa de revistă”. După doi ani, Radu Theodoru îl face dictator pe Vadim Tudor, după ce-i dă- duse partidul pe mină. A vrut să candideze la primăria Capita- lei. Foarte bine. S-au băgat în el bani mulți. O candidatură tre- buie susținută material. El n-a-

## O precizare necesară

Mai mulți membri ai Societății „Avram Iancu” din România (printre care și domnișoara Simona Har de la Complexul „Napoca”) mi-au adus la cu- noștință, direct sau prin telefon, că într-o emisa- na a Televiziunii române, în cadrul serialului „Me- morialul durerii” a apărut afirmația cum că un domn doctor Bogdănescu Ion, fost tortionar, ar fi fondatorul Societății „Avram Iancu” din România... Afirmația de la TV a fost preluată, desigur, din ziarul calomniator clujean numit „Tribuna Arde- lului”, condus de cameleonul Virgil Lazăr, cel care se schimbă flamură roșie de la git, de pe vremuri, cu zgarda verde, de acum, și cărui i-am

răspuns la modul cuvenit, anul trecut, cînd a pro- movat asemenea știri mincinoase și jignitoare la adresa Societății „Avram Iancu”.

Precizăm, deci, că acel domn doctor Bogdănescu Ion, zis tortionar, nici măcar nu are legitimație de membru al Societății „Avram Iancu” din România, necum să mai fie și fondatorul ei?!

Mai adăugăm că noi avem un membru al Socie- tății pe numele de Bogdănescu Ion, dar acest om este profesor și tînăr, nici nu se născuse încă pe vremea faptelor despre care se vorbea la televizor. Domnia sa este inspector la Inspectoratul școlar ju- dețean Cluj și, cu această ocazie, rog clujenii să nu-l mai știclezeze la telefon pentru că este vorba de o simplă coincidență de nume.

Președinte al Societății „Avram Iancu” — Conf. univ. dr. Ioan Teodor STAN



**S.C. ATCC S.R.L.**  
 ofera din stoc  
 dischete 3.5", 5.25"  
 calculator DTK/386DX-40MHz  
 mem. cache 128Ko  
 SVGA-512Ko  
 hard disc 85Mo  
 drive 3.5", 5.25"  
 mouse  
 MS-DOS v.5.0  
 WINDOWS v.3.1  
 Tel. 095/118432 (3789)

**SOFTEX - Computer Service**  
 vinde din stoc:  
 ■ CALCULATOARE AT 286, AT 386  
 ■ IMPRIMANTE EPSON FX 1050  
 ■ ACCESORII  
 Str. Observatorului nr.3  
 Tel.: 11.54.77, 11.16.14 Int.155.(3649)

**S.C. ELECTROCERAMICA S.A.**  
 TURDA,  
 vinde prin LICITAȚIE  
 ■ STRUNGUL PARALEL SN - 400x2000.  
 Licitația va avea loc  
 în data de 15.02.1993 ora 9,  
 la sediul societății.  
 Dosarul de licitație poate fi consultat  
 ZILNIC la sediul societății. (3420)

**S.C. "NAPOCOM" S.A.**  
 CLUJ-NAPOCA  
 B-dul Eroilor nr.21-23  
 Vinde mijloace fixe în stare de  
 funcționare:  
 ■ Terminal DAF 2015, 2020 cu anexe  
 ■ Robotron 1157 ■ C.D. 80  
 ■ Terminal TPD cu anexe ■ Calculator  
 Felix 130 P ■ Modern TELEROM 3 M  
 ■ Consolă afișare  
 ■ Unitate memorie exterioară.  
 Relații suplimentare și lista  
 mijloacelor fixe se pot obține la  
 compartimentul Administrativ al  
 Societății sau tel. 11.78.85 / 105 (89)



**S.C. COMEROMIMPEX S.R.L.**  
 Depart. Vinzări  
 En-Gross

**OFERA LA VINZARE**  
 tuturor societăților  
 comerciale interesate  
 în achiziționare de  
 mărfuri en-gross următoarele produse:

- CIOCOLATA  
 - cu lapte, tablete a 100 gr. import Germania  
 - cu alune, "MACI", tablete a 50 gr. imp. Ungaria
  - SUC NATURAL  
 - de mere și de gutui la 1 lit. în ambalaj necunoscabil, import Cehoslovacia
  - BERE "RAKOCZI" la sticle de 1, 2 lit. cu schimb de ambalaj
  - NESSCAFE "COCAM" în cutii a 100 gr.
  - GUMA DE MESTECAT "MAHA"
  - TIGARI din import
  - ASSOS
  - L&M
  - KARELIA
  - PARK LANE
- precum și indigene  
 - BUCEGI  
 - SNAGOV  
 - CLUJ
- CREIOANE AUTOMATE Ø 0,99 mm cu rezorve acievate  
 informații la sediul societății, din str. Traian 65, tel. 13-67-32; 13-67-34; zilnic între orele 9-17 (simbăta 9-13). (3739)

**HOTĂRIRE**  
 privind majorarea impozitelor și taxelor locale  
 Consiliul local al comunei Jucu  
 Văzînd referatul înregistrat sub nr. 2064/1992 al contabilului Consiliului local prin care se solicită aprobarea majorării în limitele legale a unor impozite și taxe locale;  
 Avînd în vedere și prevederile Legii nr. 114/1992, Ordonanței Guvernului nr. 15/1992, ale art. 21 lit. f din Legea nr. 69/1991;  
 În temeiul prevederilor art. 29 din Legea nr. 69/1991, privind administrația publică locală.

**HOTĂRAȘTE:**  
 Art. 1 - Începînd cu 1 ianuarie 1993, se majorază următoarele impozite, taxe și alte venituri, după cum urmează:  
 ● Impozitul pe terenurile agricole ale populației 50 la sută  
 ● Impozitul pe veniturile liber-profesioniștilor, meseriașilor și altor persoane fizice independente și asociații familiale 30 la sută  
 ● Impozitul pe clădirile populației 30 la sută  
 ● Taxa asupra mijloacelor de transport deținute de persoane fizice 40 la sută  
 ● Alte impozite și taxe de la populație (taxe de publicitate, afișaj și reclamă, taxe pentru definerirea de cîini, etc.) 40 la sută  
 ● Penalități și majorări pentru venituri nevărsate în termen la impozitele, taxele și veniturile de mai sus 50 la sută.  
 Art. 2 - Cu ducerea la îndeplinire a prevederilor prezentei hotărîri se încredințează contabilul Consiliului local și Direcția Generală a Finanțelor Publice și Controlului Financiar de Stat. (99)

**R.A.T.U.C. comunică:**  
 R.A.T.U.C. Cluj face cunoscut publicului călător următoarele:  
 Începînd cu data de 5. II. 1993, transportul în comun pe linia 32 se va desfășura astfel:  
 ● În zilele de lucru pe traseul, Cartierul Gheorgheni - B-dul Constantin Brîncuși - P-ța Cipariu - P-ța Ștefan cel Mare - P-ța Victoriei - B-dul Eroilor - P-ța Unirii - str. Doja - P-ța Mihai Viteazul (cu stație de coborîre urcare în fața Rotiseriei) - str. Cuza Vodă - P-ța Victoriei - P-ța Ștefan cel Mare - P-ța Cipariu - B-dul Constantin Brîncuși - cap de linie Alverna.  
 ● În zilele de sîmbătă și duminică, datorită închiderii circulației autovehiculelor pe B-dul Eroilor, transportul se va desfășura pe traseul, Cartierul Gheorgheni - B-dul Constantin Brîncuși - P-ța Cipariu - P-ța Ștefan cel Mare - P-ța Victoriei - str. Cuza Vodă - P-ța Mihai Viteazul (stația de coborîre comună cu stația liniei 31) la reîntoarcere P-ța Mihai Viteazul (stația de urcare, lațura sudică în fața Rotiseriei) - str. Cuza Vodă - P-ța Victoriei - P-ța Ștefan cel Mare - P-ța Cipariu - B-dul Constantin Brîncuși - cap de linie Alverna. (100)

**ADMINISTRAȚIA FINANCIARA A MUNICIPIULUI CLUJ-NAPOCA**  
 Piața Victoriei nr. 19  
**ORGANIZEAZA:**  
 În data de 24 februarie 1993, ora 10,00, la sediul unității CONCURS în vederea ocupării posturilor vacante de:  
 ● șefi serviciu  
 ● șefi birou  
 ● inspectori de specialitate  
 ● inspector  
 ● referenți  
 ● dactilograf  
 ● secretar-dactilograf  
 Condițiile de participare la concurs, tematica și bibliografia pot fi consultate la sediul unității, camera 71, zilnic între orele 13-15-15, pînă la data de 22 februarie 1993, ultima zi de înscriere la concurs. (100)

**S.C.C.A. MOBILA ȘI JUCARII CLUJ-NAPOCA**  
 Str. Cîmpina nr. 62/A  
 anunță  
 Organizarea unei licitații de mijloace fixe de timpărie în data de 16 februarie 1993, ora 8.  
 Lista de mijloace fixe și prețul de strigare sînt afișate la sediul societății, unde se pot afla și alte informații. (3743)

**CENTRUL CULTURAL FRANCEZ CLUJ-NAPOCA**  
 în colaborare cu  
**FILARMONICA "TRANSILVANIA" CLUJ-NAPOCA**  
**ACADEMIA DE MUZICĂ "GHEORGHE DIMA CLUJ-NAPOCA"**  
**CONSILIUL JUDEȚEAN ȘI PREFECTURA JUDEȚULUI CLUJ**  
**PRIMĂRIA MUNICIPIULUI CLUJ-NAPOCA**  
**INSPECTORATUL PENTRU CULTURA AL JUDEȚULUI CLUJ**  
**BANCA "DACIA FELIX"**  
**CONCERT**  
**IANNIS XENAKIS**  
 Vineri, 5 februarie 1993, ora 18,30, sala CASEI UNIVERSITARILOR.  
 Cu prilejul acordării titlului de DOCTOR HONORIS CAUSA al Academiei de Muzică „Gh. Dima” și CETĂȚEAN DE ONOARE al Municipiului Cluj-Napoca.  
 Orchestra simfonică a Filarmonicii „Transilvania”  
 Corul Antifonia” al Academiei de Muzică „Gheorghe Dima”.  
 Dirijor: GHEORGHE COSTIN.  
 Dirijorul-corului: CONSTANTIN RIPA.  
**PROGRAM:**  
 ● „KYNVA” - p.a.  
 ● „AIS” - p.a.  
 solo bariton: ION ȚIBREA.  
 solo percuție: GRIGORE POP.  
 ● „NEKUIA” - p.a.  
 Prețul biletelor:  
 ● în avans - 90, 80, 70 lei  
 ● în ziua concertului - 100, 90, 80 lei. (101)

**REGIA AUTONOMA APĂ-CANAL**  
 B-dul 22 Decembrie nr. 79 Cluj-Napoca  
 TELEFON: 11012-110307 TELEAX: 11137-11138

**ANUNȚ IMPORTANT**  
 Este bine cunoscut faptul că instalațiile de apă și canalizare sînt menite să asigure un confort normal și civilizată în locuința fiecărui cetățean, în diferent dacă este vorba de un bloc sau de o locuință individuală.  
 Pentru orientare cît mai corectă a abonaților noștri, în cazurile în care aceste instalații funcționează necorespunzător, este necesar să faceți anumite precizări:  
 Regia Autonomă Apă-Canal are în patrimoniul său:  
 ● conductele de apă și canal amplasate pe căminele publice;  
 ● bransamentele de apă delimitate de conductele publice și căminul de apometru inclusiv acestora;  
 ● racordurile de canal delimitate de canalul public și limita proprietății sau de primul cămin de vizitare existent, tot acest ansamblu purtînd denumirea de rețele publice de apă și canalizare.  
 Toate lucrările care privesc exploatarea, întreținerea și repararea acestui ansamblu de conducte publice cad în sarcina unității noastre și sînt executate de către noi.  
 Reclamațiile sau sesizările privitoare la funcționarea acestor conducte se vor transmite la dispoziția unității din B-dul 22 Decembrie nr. 79, telefon 11.63.02 la orice oră din zi sau noapte și la 11.13.72, interior 128 între orele 7,00-20,00.  
 Vă asigurăm că ne străduim să fim cît mai operațivi în soluționarea sesizărilor dvs.  
 Instalațiile situate în afara limitelor menționate mai sus sînt denumite instalații interioare iar întreținerea și repararea acestora revine proprietarului de imobil sau utilizatorului acestora.  
 În speranța că aceste precizări vor fi în folosul beneficiarilor noștri, îi asigurăm că sîntem la deauna la dispoziția lor. (103)

**TAXI LUX**  
 Vă oferă cele mai reduse tarife. Folosiți cu încredere taximetrele noastre.  
 Anunțăm onorata clientelă că deocamdată dispoziția taximetrelor Taxi Lux nu mai funcționează. (3508)

**S.C. CONEX 7 SRL CLUJ-NAPOCA**  
 B-dul Eroilor nr. 24  
 Oferă spre vânzare mijloace auto pentru transport marfă de 13-24 tone, mărcile Man, Mercedes, Scania, Volvo, fabricație între 1985 și 1990.  
 Relații la Tel/Fax 11-25-12 sau la sediul firmei zilnic 8-16. (3728)



**S.C. "IULIMEX" S.R.L. DEVA**  
vinde

**AUTOTURISME NOI ARO 10.9**

(5 locuri+ platformă transport marfă 1 tonă)

**Preț 2.500.000 lei**

Se livrează pe bază de comandă-contract, orice tip de autoturism din gama ARO, cu motor DIESEL și pe benzină.

Adresa: str. Brâncuși, nr.79  
(fosta Gheorgheni Cluj) (3473)

**EWY-prodimpex srl**  
organizează **EXCURSII**  
**SĂPTAMINALE în UNGARIA.**

Plecure **miercuri** cu autocar confortabil. Inscriserile se fac la sediul firmei:  
3400 Cluj-Napoca, str. Retezat nr. 3,  
bl.P2, sc. III, ap.57, tel 17.97.28,  
între orele 9-17.

**Ghid BODO EVA. (3593)**

**S.C. TETA IMPEXP S.R.L.**

**REPARAȚII și SERVICE**  
**MAȘINI DE SPĂLAT AUTOMATE**  
**INDIGENE și DIN IMPORT.**

Anunță schimbarea numărului  
de telefon al **DISPECERATULUI.**

**NOUL NUMĂR: 13.40.27**  
**zilnic 16-20. (3641)**

**-mica-**  
**PUBLICITATE**

**VINZARI**  
**CUMPARARI**

- Vind apartament 2 camere decomandate. Str. Calea Turzii, telefon 12-23-78. (3503)
- Vind mașină de pufuleți, nouă (cu prețuri vechi), cuvă inox cu abur pentru fabricarea covrigilor, Telefon 12-33-39, str. Pajiștei 11.
- Cumpăr Viprosal (URSS). Telefon 11-55-94. (100)
- Vind apartament cartierul Mărăști. Telefon 18-73-28. (3447)
- Vind Volkswagen Golf diesel 4 uși, Dacia 1310 și motor plus cutie viteze Mercedes pe benzină. Telefon 13-92-12. (3453)
- Vind convenabil acțiuni Ursus și titluri proprietate. 11-63-29. (3460)
- Vind apartament Mănăștur. Informații telefon 12-15-22. (3457)
- Cumpăr Dacia 1300, grav avariata. Telefon 13-43-60. (3455-A)
- Vind casă cu grădină 800 mp. Str. Hașdeu nr. 99. (3436)
- Vind număr OJCVL 1173. Str. Primăverii nr. 6, bloc S2, sc. II, ap. 44. (3463)
- Vind sobă combustibil lichid, 2 cauciucuri noi 155X12. Telefon 13-37-54. (3408)
- Vind pe valută semicamionetă Volkswagen diesel 1984, 6 locuri plus platformă marfă, Medias, telefon 092/81-39-82 și 81-57-35. (3129)
- Vind Dacia 1310. Telefon: 16-08-86 (3748)
- Vind televizor color nou cu telecomandă. Telefon 16-57-81. (3747)
- Vind semiremorcă vest-germană pentru pretențioși, dublu ax 2 t, prelată frînă, yama plătită. Preț 3500 DM. Telefon 12-35-86. (3745)
- Cumpăr contract ICRAL. Telefon 16-57-43. (3744)
- Vind video player Orion cu telecomandă nou. Tel. 11-01-25. (3742)
- Vind casă familială singur în curte. Str. Petrila nr. 33. (3741)
- Vind convenabil TV color Grundig, ladă frigorifică 250 l, Boch, amplificator ITT Hi-Fi, stereo 2X80 w, deck Hi-Fi Blaupunkt, radio casetofon stereo ITT. Informații după ora 18, telefon 095/11-44-65. (3740)
- Vind piese Mazda 323 elemente de caroserie și motor. Telefon 12-37-42, între orele 17-21. (3751)
- Cumpăr cuțea distribuție cu 54 dinți. Telefon 18-23-41, după ora 19 (3470)
- Vind mobilă, colțar hol nou și birou Bonanza Tel. 16-61-71, după ora 16. (3478)
- Vind Lada combi. Telefon 14-38-38. (3714)
- Vind mașină cusut. Telefon 12-90-31. (3717-A)
- Vind VW bus 1981, benzină 5.000 DM. VW Golf diesel 1979 3.000 DM. Str. Dorobanților nr. 26. (3718)
- Vind VW Golf 4 uși, 800.000, Dacia combi 1989, 1.250.000. Ambele stare perfectă. Telefon 13-16-51. (3719)
- Vind Renault 14 TS, stare excepțională nelmatriculabil, 1.000 DM. Telefon 14-09-63. (3723)

- Vind garnitură Bobilna (150.000), stare bună și canapea. Telefon 14-21-64.
- Cumpăr Opel Ascona accidentat. Telefon 13-90-31. (3717)
- Vind două vulpi roșcate, blană foarte frumoasă. Sat Vălișoara nr. 82, comuna Săvădisla. (3724)
- Vind mașină de tricotate Veritas cu 360 ace și acordeon. Informații telefon 13-87-01. (3732)
- Vind apartament 2 camere confort I, str. Mehedinți nr. 65-67, bloc C 7, ap. 32. Informații la telefon 17-66-17, între orele 17-20. (3733)
- Cumpăr garsonieră, confort. Exclus Mănăștur. Ofer 4000 mărți. Telefon. 12-74-63. (3123-B)
- Cumpăr cursul de fizică Berkely, volumul I (mecanică). Telefon 18-06-32. (3155)
- Cumpăr talon Fiat Ritmo. Telefon 14-25-59, orele 17-24. (3156-D)
- Cumpăr contract ICRAL 2-3 camere. Informații 14-25-59, orele 17-24. (3156-C)
- Cumpăr valută în condiții de siguranță la domiciliul clientului. Informații 14-25-59, orele 17-24. (3367-F)
- Vind casă pentru pretențioși. Informații la tel. 18-92-93.
- Vind Dacia 1310, septembrie 1986. Telefon 18-50-90. (3381-A)
- Vind pat de copil. Cumpăr instalație sifoane și patroane. Telefon 14-67-19. (3439)
- Vind urgent televizor alb-negru "Sirius" nou. Str. Almașului nr. 2, ap. 61. (3451)
- Vind cazane țuică 150 l și 250 l. Informații str. Spicului nr. 10, cartierul Dîmbul Rotund. (3449-A)
- Vind set motor frantuzesc nou. Telefon 13-12-47. (3778)
- Vind Olcit Club 7000 km, puțin zgâriat, cameră video Philips, video recorder, combină muzicală. Telefon 15-18-82.
- Vind urgent camera tineret în stare bună, 2 dulapuri (1900) diverse piese Opel Kalett 1968. Str. Gornului nr. 6, bloc C 3, sc. I, ap. 8 (după ora 17).
- Vind mașină de cusut Singer mare și mașină de cusut Ileana. Str. Scortariilor 36 bloc B 7-8. Telefon 15-89-32. (3506)
- Vind piese de Fiat Iveco, Fiat Ducato și Fiat Argenta. Telefon 18-04-31. (3507-A)
- Vind sau închiriez gheretă în stare funcțională. Telefon 16-69-25. (3509)
- Vind lucernă, fin, cantitate mare. Telefon 18-73-74. (3776)
- Vind la preț negociabil, blană astrahan, mărime mare, la Consignația Arca. (3787)
- Cumpăr urgent Păun Renal și Cardio-vascular III. Telefon 18-76-04. (3520)
- Vind sau schimb două Dacia Combi 1310 TLX, contra apartament 2 camere, confort I sau II, Grigorescu, Gheorgheni. Telefon 17-74-94. (3531)
- Cumpăr pian sau pianină. Telefon 13-65-08. (3521)
- Vindem scoabe, diverse dimensiuni. S.C. Servite Avicola Tăuți S.A. comuna Florești. Telefon 13-61-02. (3749)

**SCHEMURI**

- Schimb vilă Andrei Mureșanu cu apartament 2 camere, prefer, lângă complex Flora, Mănăștur, tel. 16-67-71.
- Schimb apartament 3 camere, proprietate, în zona Mărăști cu 4 camere sau casă particulară. Relații telefon 14-44-48, zilnic. (3681)

- Schimb apartament 2 camere confort I proprietate ultracentral cu 2 garsoniere confort I, proprietate Mănăștur. Telefon 11-94-74, după ora 19. (3683)
- Solicit schimb de apartament 2 camere Bistrița cu schimb de apartament Cluj. Informații la telefon 18-72-95 Cluj. (3689)
- Schimb apartament două camere proprietate Sibiu cu similar, variante Cluj. Telefon: 14-25-12. (3713-A)
- Schimb garsonieră proprietate pe str. Venus și Dacia 1310 nouă plus diferență pentru apartament 2-3 camere sau casă modestă exclus cartierele Mănăștur și Grigorescu. Informații la telefon 14-20-28. (3715)
- Schimb 3 camere ICRAL, bloc cărămidă în cartierul Gheorgheni. Cer de două ori două camere, confort. Tel. 15-97-76. (3721)
- Schimb video player Funai cu TV color. Tel. 18-12-50 între orele 16-20. (3731)
- Schimb apartament trei camere confort I proprietate Mărăști, cu două garsoniere confort I, proprietate. Relații telefon 16-04-46. (3484)
- Schimb apartament 3 camere proprietate din Tirgu Mureș cu similar Cluj. Telefon: 11-04-56. (3485)
- Schimb apartament 2 camere confort II Mănăștur, etaj III cu apartament 3 camere confort I. Suport diferență. Telefon 16-94-06, după ora 17. (3726)
- Schimb, la 29 km, casă 2 camere, grădină mare, cu garsonieră, zona Așchileu Mare. Telefon 17-39-68. (3489)
- Schimb apartament proprietate cu 3 camere cu apartament proprietate cu 2 camere. Telefon 16-84-02. (3495)
- Schimb apartament 4 camere proprietate Brasov, cu similar Cluj, exclus Mărăști și Mănăștur. Telefon 18-05-17, după ora 14. (3517)
- Schimb apartament cu 2 camere, cu 2 balcoane plus garaj la subsol, cu casă particulară în Cluj sau Gherla. Mai suport diferență. Informații str. Tulcea nr. 7, bloc H 3, sc. II, ap. 24. (3774)

**INCHIRIERI**

- Inchiriez apartament două camere și garaj, pe valută. Relații la telefon 14-90-05, între orele 16-20. (3555-A)
- Caut spațiu-depozit central. Telefon 18-94-65, seara; 18-21-12, orele 9-17. (3590-A)
- Dau în chirie garsonieră mobilată, în Mărăști. Vind 2 fotolii cu mäsută. Telefon: 11-72-48. (3700)
- Caut să închiriez apartament (garsonieră) cu telefon, zonă centrală (semicentrală). Telefon 18-13-19, 19-16. (3705)
- Caut apartament cu telefon. Exclus Mănăștur. Telefon 12-45-80. (3710)
- Inchiriez două camere la stradă pentru spațiu comercial în Cîmpia Turzii, str. Decebal nr. 8. Relații la telefon 16-80-52. (3727)
- Inchiriez apartament mobilat 2 camere pe termen lung, pe valută. Informații telefon: 24-14-82. (3145)
- Caut de închiriat mic spațiu pentru depozit în zona gării. Telefon 16-18-00, orele 18-21. (3446)
- Inchiriez apartament mobilat 2-3 camere, telefon, TV cablu, garaj, valută zona Pata. Telefon 15-59 64. (3454)

- Dau în chirie spațiu comercial central. Magazin și depozit. Telefon 13-96-09, între 17-22. (3561)
- Caut garaj în Mănăștur în zona Alexandrescu. Telefon: 17-11-05, între orele 11-14 și 18-20. (3464)
- Tineri căsătoriți caută garsonieră sau apartament cu două camere de închiriat pe lei. Tineri căsătoriți îngrijese bătrîn (ă) contra rămînere în spațiu, Telefon 18-45-90. (3493)
- Dau în chirie casă singur în curte pentru locuit, birouri, atelier etc. Telefon 15-21-57. (3474)
- Dau în chirie apartament 2 camere. Plata în valută. Telefon 14-42-42, după ora 16. (3482)
- Dau în chirie casă cu telefon, garaj, curte și anexe (500 mp) pentru locuit sau spațiu comercial. Vind vin de casă. Relații telefon 17-15-51. (3768)
- Tineri căsătoriți creștini, căutăm pentru închiriat garsonieră sau apartament 2 camere, Mărăști. Telefon 13-90-31. (3769)
- Inchiriez 3 camere în Gheorgheni, mobilate, TV cablu, pe valută. Telefon 15-18-82. (3785-A)
- Caut pentru închiriere (eventual cumpărare) garsonieră sau apartament 2 camere în cartier Grigorescu, preferabil parter sau etaj I. Telefon 18-59-03. (3507)

**DIVERSE**

- Societate comercială româno-italiană angajează urgent secretară și contabilă. Condiții: pregătire corespunzătoare, să cunoască scris și citit limba italiană și engleză. Oferte în scris la căsuța poștală 1048 Cluj-Napoca sau telefon 16-64-09. (3752)
- Angajăm electrician-electronist și agent comercial. Informații telefon 11-70-07. (3697)
- Caut profesora pensionară - limba engleză pentru meditații. Telefon 16-82-71, între orele 16-20. (3706)
- Angajează fată. Tel. 11-37-26, după ora 20. (3716)
- Firmă particulară execută lucrări de zidărie, tencușii, faianțări, mozaicări. Relații la telefon 11-75-58, după ora 12. (3720)
- Persoană autorizată execută lucrări instalații. Tel. 12-34-72. (3726)
- Transport marfă plină la 1 tonă în afara localității. Telefon 14-84-25 sau 14-16-20. (3070)
- Zugrăvesc, vopsesc, montez faianță, gresie și sobe de teracotă B-dul 1 Decembrie 1918 nr. 38. Telefon 18-50-74 de luni până vineri numai între orele 9-17. (3938-B)
- Posed spațiu ultracentral. Caut asociat. Telefon 14-23-59, orele 17-24. (3156)
- Trans-Europa efectuează săptămînal transport de persoane în Germania pe ruta Nürnberg, Heilbronn, Stuttgart și Frankfurt, Mannheim. Transportul se face cu autocare confortabile. Informații Cluj 11-92-38. (3414)
- Ingineră, meditez convenabil și foarte temeinic matematică clasele V-VIII. Telefon 13-41-25, zilnic după ora 18. (3462)

- Societatea comercială Alianța Huedin str. Bradului nr 3 anunță organizarea, în data de 22 februarie 1993 a licitației pentru închirierea următoarelor spații: atelier tîmplărie, depozit mărfuri. Informații suplimentare la sediul societății, telefon 25-18-76 sau interior 8. (3737)
- Inginer, inițiez elevi sau absolvenți în elemente de logică matematică, trigonometrie sau programarea calculatoarelor electronice pe baza unei selecții prealabile. Tel. 11-26-44. (3486)
- Angajează coafeze cu clientelă. Ofer spațiu central și amenajat corespunzător. Condiții avantajoase. 50 la sută din încasări. Informații 11-93-59, între orele 16-20. (3753)
- Tineri căsătoriți căutăm să îngrijim bătrîn(ă) pe perioadă îndelungată. Telefon 16-83-83. (3775)
- Angajăm femeie pentru curățenie la bloc Peana 6 (Mănăștur). Informații tel. 16-62-17. (3763)
- Căutăm femeie serioasă pentru îngrijire copil 2 ani. Informații începînd de vineri, 5 februarie, ora 16. Bulevardul 22 Decembrie nr. 150, sc. 2, ap. 20, familia Pop Alex. (3499)

**PIERDERI**

- Pierdut în 31 Ianuarie 1993 parafa. CERASELA STRIMBU. O declar nulă. (3427)
- Pierdut cîine Schnauzer 5 luni. Răspunde la numele Aik. Recompensă foarte bună pentru cel care îl înapoiază. Telefon 23-11-20. (3412)
- Grigorescu, Valentin, Iancu Gabriel, Rus Horațiu, Hening Robert, Năstolu Adriana, Man Ladiuța Alina, Yasir Eltayeb Elgayani, Fărcaș Lazăr Dan, Demian Diana, Ciobotariu Mihai Emil, Ceauca Gabriela, Blendea Sorin, Coita Dionisie Ciprian, Zileriu I. Sorin, Bontya Adriana, Besoiu Șerban, Nektarios Palatianos, Mihaiu Mihaela Diana, Popescu Corina, Tura Gh. Dănuț, Mitulescu Dragoș, Săsarman Bogdan, Blaj Nicolae, Crișan Dorin, Popescu Mihaela, Branea Sorin, Popescu Florin, Mircea, Zsisku Nicoleta, Sorocovici Vadim, Pindiac Angelica, Beldean Mihaela, Fărcaș Gabriela Cristina, Pleșa Bogdan, Fodor Liviu, Paul Ioan Sorin, Mureșan Daciana, Pastor Grațielea, Vlaicu Lucian Doru, Sănduloiu Alina, Susca Horea, Dragotă Mihaela, Marinescu Cristian, Vișovan Dragoș, Szocs Katalin, Bocskoi Gvula, Presăcan, Dacia, Zărnovean Liviu, Gudumac Vladimier pierdut legitimațiile de student. Se declară nule.
- Mariș Dorin, Hărănguș Dumitru, Pîrloc Nicoleta, Ciubăncan Liviu, Mate Judith ZS, Harnagea Jan, Strîmbu Sorin, Bugnar Gabriel, Băldean Vasile, Mocan Vasile, Preda Decabal, Macea Zaharie, Poșca Ovidiu, Bunea Cristian, Gherman Eugen, Ursutu Codruța, Arman Ștefan, Buce Eva, Vișchi Francisc, Uifălean Ioan, Ghenie Marius, Danciu Viorel, Ștefan, Pușnea Patru, Gheorghie, Covaci Gavril, Ciuc Aurica, Beretchi Ana, cu Ioan, Dorogi Ileana, Bocșa Vasile, Moldovan Ioan pierdute legitimațiile de serviciu. Se declară nule. (36531)



# Telegrame EXTERNE

**HAVANA.** — Ministrul cubanez al forțelor armate, generalul Raul Castro, a avertizat că țara sa va opune, cu virful baionetei, rezistență trupelor americane sau ale O.N.U. dacă acestea vor încerca să intervină vreodată.

„Oricine va veni înarmat în această țară, sub orice steag, fie al yankeilor fie al O.N.U., trebuie să știe că vor trebui să ne ia unul câte unul, dar trecind prin virful baionetelor noastre... și sintem milioane”, afirma Raul Castro, fratele președintelui Fidel Castro, într-un discurs rostit la Guantanamo. El a acuzat Statele Unite că încearcă să „strânguleze (poporul cubanez) prin înfometare”, înăsprirea embargoului economic impus în anii '60, afirmând că scopul lor este de a crea condiții pentru „o cinică intervenție militară umanitară”.

**GENEVA.** — Rusia a cerut Ucrainei să ratifice Tratatul Start-1 privind reducerea armelor nucleare și să-și oficializeze statutul de țară ne-nucleară, informează agenția Reuter. Vorbind în cadrul Conferinței de dezarmare, ale cărei lucrări se desfășoară la Geneva, viceministrul rus al afacerilor externe, Grigori Berdennikov, a subliniat deosebită importanță a ratificării acestui document.

„Cel care, cu sau fără voie, pun în prezent noi obstacole în calea Tratatului Start-1, a spus viceministrul rus al afacerilor externe — trebuie să înțeleagă responsabilitatea pe care și-o asumă față de omenire”. În același

timp, el a subliniat necesitatea ca Ucraina, alături de Belarus și Kazahstan, să semneze Tratatul de neproliferare a armelor nucleare.

**NEW YORK.** — Canalul de televiziune CBS a transmis din Moscova un reportaj consacrat a ceea ce se considera a fi „manifestările crescânde de disensiuni de politică externă între Moscova și Washington”. „Crește numărul problemelor internaționale asupra cărora viziunile Rusiei și S.U.A. sint tot mai mult divergente”, se spune în reportaj, menționându-se intenția președintelui Rusiei, Boris Elțin, de a vinde Indiei, în pofida obiectivelor americane, propulsoare de rachete. Pentru Boris Elțin este important să arate că Rusia este o țară independentă și continuă să fie o mare putere se spune în continuare, Boris Elțin repropune în mod public Washingtonului tendința spre dictat în privința unor țări, cum ar fi Irakul și Iugoslavia. În opinia sa, S.U.A. au atacat în mod prea pripit Irakul, fără a se consulta cu principalul său partener din coaliția O.N.U. — Rusia. În fosta Iugoslavia, considera președintele rus, S.U.A. nu trebuie să-l învinuiască pentru războiul dezlântuit doar pe sârbi. Ca și rușii, sârbi sint creștini ortodocși, iar istoria legăturilor strânse dintre cele două popoare are rădăcini în adâncul secolelor. În plus, a fost lezată mândria națională a rușilor.

„Vinzările de propulsoare de rachete sau chiar ale unor focsoace nucleare ar putea fi pentru președintele rus una din modalitățile de a-și demonstra independența. Revizuirea de către Moscova a politicii sale externe semnifică, probabil, un semnal pentru administrația lui Bill Clinton că Washingtonul nu trebuie să considere cooperarea din partea lui Boris Elțin drept o „chestiune implicată”, s-a afirmat, potrivit agenției Moldova-Pres, în reportajul difuzat de CBS.

**NEW YORK.** — Fumatul este strict interzis în toate încăperile Casei Albe — a declarat prima doamnă a Statelor Unite, Hillary Clinton, citată de Associated Press.

Într-un interviu acordat ziarului „The New York Times”, doamna Clinton a declarat că la Casa Albă a fost instituită interdicția asupra fumatului în absolut toate încăperile, măsură ce a fost în vigoare și la reședința din Little Rock cînd Clinton era guvernator de Arkansas. „Marea problemă a sănătății este atât de importantă pentru mine, încît nu cred că trebuie să permitem fumatul” — a declarat Hillary Clinton, în primul său interviu acordat după instalarea soțului ei în fotoliul prezidențial.

**WASHINGTON.** — Președintele S.U.A., Bill Clinton, criticat săptămîna trecută pentru că intenționează să autorizeze încadrarea homosexualilor în Forțele Armate, a numit-o marți pe lesbiana, Roberta Achtenberg, în funcția de adjunct al ministrului pentru problemele locuințelor.

După cum informează agenția France Presse, este pentru prima oară cînd o persoană, recunoscută că milita-ză pentru cauza homosexualilor, ocupă o asemenea funcție de stat în S.U.A. În anii '80, ea a deținut funcția de director al Centrului național pentru drepturile lesbienelor. Anul trecut, d-na Achtenberg a fost copreședinte al campaniei electorale a lui Bill Clinton. În cursul scrutinului, Clinton a primit sprijinul masiv al homosexualilor, pe motivul că s-a pronunțat împotriva oricărei discriminări de natură sexuală.

Celelalte două posturi de adjunct al ministrului pentru problemele locuințelor vor fi ocupate de către o altă femeie și de fiul guvernatorului statului New-York, Mario Cuomo, Andrew, a cărui soție face parte din clanul Kennedy.

## -mica- PUBLICITATE

### MATRIMONIALE

• Doreșc prietenie doamnă singură, modestă, liceu, fire bună, 45-50 ani, iubitoare călătorie, rebus, cățeluși, O.P. 1 Cluj, Post Restant pt. Hio. (3479)

### INCHIRIERI

• Firmă particulară caută pentru închiriat spațiu comercial. Telefon 11-13-24, după ora 18. (3707)

• Student grec caut apartament cu două camere în zona Zorilor cu telefon pentru închiriat. Plata în valută. Telefon 13-75-36, între orele 19-21. (2949-B)

• Caut pentru închiriere spații comerciale (case, apartamente 3-4 camere parter) în Cluj, Dej, Turda, Huedin, Gherla. Telefon 095/18.07.09, orele 18-21. (3463)

• Închiriez apartament 2 camere mobilat, telefon po lei. Telefon 14-33-87. (3472)

### Vinzări Cumpărări

• Cumpăr garsonieră, apartament sau teren pentru construcții. Telefon: 14.75.13; 14.29.07 (1891)

• Vînd garsonieră, apartament sau teren pentru construcții. Telefon: 14.29.07 (1891/A)

• Vînd videocameră sigilată, mașină de scris, scurtă germană. Telefon 15-59-63. (3329)

• Vînd semiremorcă pentru Dacia sau Olcit. Tel. 14-84-14. (3371)

• Cumpăr garsonieră. Telefon 16-29-29. (3623-A)

• De vânzare Dacia liberta, fabricată 1992. Preț convenabil. Cumpăr cămăși uzate de R. 16. Telefon 13-68-27. (3646)

• Vînd VW 1300 broască pentru pretențioși. Griviței nr. 3. (3667)

• Cumpăr casete cu sticle Pepsi-Cola 1/4. Tel. 12-32-49. (3691)

• Cumpăr apartament 3 camere zona Pata, Gheorgheni. Telefon 15-67-25. (3694)

• Vînd mașină de cusut „Nicoleta”. Telefon 15-44-30. (3695-A)

• Vînd casă plus grădină 810 mp, gaz, curent, apă, posibilitate privatizare, pătuț copil, casetofon dublu casete. Str. Meteor 19. (3699)

• Vînd lampă veche, hribi uscați. Telefon 12-87-43. (3695)

• Vînd Dacia 1300 accidentată. Telefon 15-33-86. (3696)

• Vînd apartament 3 camere confort. Dunării 22, H 1, etaj II, ap. 38. (3701)

• Vînd mașină de cusut mecanică „Monica”. Tel. 13-69-33. (3702)

• Vînd ieftin mobilă. Telefon 14-83-77, după ora 17. (3703)

• Cumpăr urgent garsonieră. Telefon 17-19-16. (3791)

• Vînd mașină de spălat automată, sigilată. Garantată 12 luni. Preț 160.000. Telefon 12-11-97, după ora 17. (3711)

• Cumpăr contract ICRAL sau proprietate garsonieră și apartament cu 2 camere. Telefon 14-36-40. (3278-A)

• Vînd Dacia 1310 TX 1988, stare foarte bună. Telefon 12-49-78, între orele 14-18. (3516)

• Agenția de turism Imperial Travels vinde autoturism Olcit 11 R nou, la prețuri avantajoase. Informații: Piața Libertății nr. 27. (3761)

• Vînd video recorder Sharp, magnetofon Tesla B 115, amplificator 2X100 W plus egalizator și boxe de 140 W noi. Telefon 13-82-85. (3704)

• De vânzare avantajos biblie în limba maghiară, ediția 1896, format mare, legătură de piele cu scriere aurită, imagini, ferecatură parțială în metal. Strada Jozsef Attila nr. 8. (3708)

• Cumpăr avantajos forinți și mărei. Telefon 14-05-39. (3709)

• Vînd Renault 5 stare excepțională 1950 DM. Godeanu 9, bloc BT 1, ap. 6, după ora 16. (3713)

• Vînd Opel Record automată cu piese rezervă. Telefon 17-46-72. (3759)

• Vînd TV color stereo boxe cu videotext, camion Ford 5 tone. Fiat Ritmo diesel, Nissan diesel, Peugeot diesel și Opel turbo diesel. Str. Mănăștur nr. 34. (3754)

• De vânzare mobilier dormitor și o canapea simbrăta, 6 februarie str. Hasdeu nr. 115.

• Vînd snur mărțisoare, mașină de rulat sirmă. Informații telefon 14-10-86, între orele 18-21. (3757)

• Vînd urgent Olcit club accidentat. Zilnic str. Oașului 26.

• Vînd video player Funai și Alwa nou. Telefon 18-30-18. (3488)

• Vînd TV color. Tel. 16-12-03; 23-21-59. (3490)

• Vînd 30 mese 4 persoane, 100 scaune pliante, 10 mese 6 persoane, 50 scaune tapițate tip Napoli. Informații tel. 24-14-82.

• Vînd video recorder „Fisher”. Telefon 15-18-71. (3481)

• Cumpăr mașini de cusut în orice stare, pentru piese. Telefon 16-15-01. (3771)

• Vînd piese mobilă Bobilna. Telefon 14-68-17. (3501)

### DIVERSE

• Agenția de turism GVP anunță mutarea sediului în str. 22 Decembrie nr. 134 lângă căminul de bătrîni începînd cu data de 9 februarie 1993. Onorata clientelă este așteptată. (3483)

• Caut femeie îngrijire copil 3 ani, internă. Telefon 14-33-87. (3472)

### DECESE COMEMORARI

• Sintem alături de colega noastră Ciucaș-Mîndru Maria la decesul mamei sale. Colectivul Dispensarului Județean de Stomatologie. (733)

• Sincere condoleanțe familiei Kokay. Colectivul magazinului Alimentara 74. (3777)

• După o scurtă și grea suferință a plecat spre liniștea Celui Etern iubita noastră mamă, soră și soacră IUSAN FLORICA. Amintirea dragostei ei pentru noi va rămîne veșnic în suflete. La revedere! Familia îndurerată. Serviciul funebru va avea loc vineri, 5 februarie, ora 14 de la capela veche a cîmtilului Mănăștur. (3168)

• Cu aceeași tristețe mereu vie amintesc prietenilor, colegilor și cunoscuților că au trecut 6 luni de la dureroasă despărțire de neuitata mea soție farm. PIMPINELA RADULESCU. Un gînd pios și o rugăciune pentru odihna sufletului ei nobil. Soțul îndurerat. (3121)

• Sincere condoleanțe colegului nostru Tămaș Gheorghe la pierderea fratelui drag TAMĂȘ TEODOR. Colegii de muncă. (3167)

• Dragă Ady, îți împărtășim durerea și sintem alături de tine. Mircea, Monica, Olimpia și Nicu. (3453)

• Mulțumim tuturor celor care au fost alături de noi în marea noastră durere, conducîndu-l pe ultimul său drum pe cel care a fost soțul și tatăl TAMĂȘ TEODOR. Soția și copiii. (3409-A)

• Regretăm nespuse moartea fulgerătoare a mătuișii noastre ROZALIA CIUCAȘ. Sintem alături de familia îndurerată. Maria și Marius. (3593)

• Îndurerată, adresăm un gînd pios la despărțirea de bunul nostru prieten DUDU SILAȘI. Sintem alături de familie în aceste clipe grele. Pufu Gheorghe, Ovidiu Iosif și Dan Mălieșan cu familiile. (3559)

• Dragă NELU, nu a trecut mult timp, pină cînd fratele tău drag TAMĂȘ TEODOR te-a urmat pe drumul fără de întorcere. Dragă Iona, Edith și Radu cu soția sintem alături de voi în aceste clipe grele. Cumnata Tămaș Maria și copiii Sorin și Mihai. (3731)

• Sintem alături de colegul nostru mîstrul, Secară Ioan la decesul mamei sale. Colegii de muncă. (3736)

• Cu adîncă durere ne luăm rămas bun de la cei care a fost CIMPEAN PANTEA născut în Palanca. Inmormîntarea va avea loc în data de 6 februarie 1993, ora 12 la cîmtilul Central. Familia. (3738)

• Un ultim omagiu la trecerea în neființă a vecinului nostru VASILE PRICIUCI. Sincere condoleanțe familiei îndurerate. Asociația de locatari Rășinari nr. 7. (3746)

• Un ultim omagiu veteranului de război VASILE PRICIUCI. Condoleanțe familiei. Veteranii de război. (3750)

• Exprimăm sincerele noastre condoleanțe colegului nostru Popa Valer la decesul soacrei sale SIRBU MARIA. Colegii de la S.M.F.O. (3177)

• Sintem alături de colega noastră Sucu Doina în marea durere pricinuită de moartea fratelui drag VINTILA VIOREL. Compartimentul Financiar-contabil RADP Cluj-Napoca. (3760)

• Cu durere în suflet anunțăm încetarea din viață a cumnatului și fratelui nostru POP TEODOR. Familiei, sincere condoleanțe. Cumnatii: fam. Mureșan, fam. Scarlat, fam. Halvas, fam. Băieșu, fam. Munteanu, fam. Crișan, fam. Duma, fam. Buhai și frații Ioan Pop cu familia, Vasile Pop, Hirt Iléana, Dormi în pace, suflet blînd! (3770-A)

• Ne-a părăsit pentru totdeauna scumpul și iubitul nostru soț, tată, soț și bunici POP TEODOR, la numai 55 ani. Dragul nostru, nu te vom uita niciodată și vei rămîne veșnic viu în inimile noastre și a scumpul tale nepoate Alexandra, care nu a apucat să te cunoască prea bine. Te vom iubi întotdeauna. Soția îndurerată Veta, cu fiica Coco mică, fiica Corina împreună cu soțul Ibragoș și nepoata Alexandra în veșni nemișcării. (3770)

• Comemorăm 6 săptămîni de la trecerea în neființă a tatălui și soțului COCALINA VASILE. Nu te vom uita niciodată. Familia. (3772)

• Regretăm profund dispariția mătuișii ROZALIA. Toată compasiunea familiei. Familie Olga și Oliguța. (3504)

### MCASA DE EDITURA Napoca SRL

Autorizată prin S.C. nr.128/1991, Judecătoria Cluj-Napoca, înmatriculată la Oficiul Registrului Comerțului județului Cluj, sub nr. J/12/308/1991 din 22.03.1991

### COLEGIUL DE REDACȚIE:

ILIE CĂLIAN (redactor șef); DAN REBREANU (redactor șef adjunct); VALER CHIOREANU (redactor șef adjunct); NICOLAE PETCU; MARIA SÎNGEORZAN; RADU VIDA.

REDACȚIA: Cluj-Napoca, str. Napoca nr. 16. TELEFOANE: 11.10.32 (redactor șef); 11.75.07 (redactor șef adjunct și secretariatul de redacție); 11.74.18 și 11.74.90 (redactori); 11.73.07 (administrația și contabilitatea ziarului); Telex: 31444. Fax: 11.28.28. Mica publicitate se primește zilnic între orele 9 - 16, str. Napoca nr.16 (la parter). Sîmbăta și duminica închis. Informații, reclame și publicitate la telefon 11.73.04. Corectura: 14.78.22

